



# Le Noir et Or

P. 25

## Maitre sur le terrain



534, chemin St-François Ouest  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Québec)  
G0R 3A0  
Tél. et fax: 418 259-2177  
courrier électronique: echosf@videotron.ca

### VEUILLEZ NOTER

La date de remise des articles, des publicités et des petites annonces est le **11 décembre 2015.**

#### ADMINISTRATEURS

Réjean Pellertin	Président	259-7623
Raynald Laflamme	Vice-président	717-2659
Nicole Labonté	Secrétaire	259-7884

#### DIRECTEURS

Sylvie Allaire	472-0559
Lorraine Lamonde	259-2433
Jean-Yves Gosselin	259-2471

#### Publicité

Raynald Laflamme

#### Petites annonces

Nicole L. Couture

#### Maquette et mise en page

Raynald Laflamme, Pierre Cauffopé

#### Montage première page

Raynald Laflamme

#### Traitement de l'information textuelle

Sylvie Allaire

#### Photographe

Jean Dominique Rousseau

#### Abonnement

Réjean Pellerin

#### Recrutement et membership

Lorraine Lamonde

#### Impression

Impressions Credo

L'Écho de St-François est soutenu par  
le ministère de la Culture et des Communications  
**Culture**  
**et Communications**  
**Québec** 

Les lettres et les articles doivent être dûment signés par leurs auteurs.

Le journal n'assume aucune responsabilité quant aux idées émises dans ses différentes composantes.

De plus, le journal se réserve le droit de rejeter toute lettre à caractère libelleux ou encore de l'abréger ou de la corriger avant publication.

#### TARIFS PUBLICITAIRES

	Coût mensuel	Coût annuel
Carte d'affaires	45,00\$	240,00\$
<b>1/4 page</b>	<b>55,00\$</b>	<b>355,00\$</b>
1/2 page	95,00\$	595,00\$
<b>1 page</b>	<b>115,00\$</b>	<b>1060,00\$</b>
Bandeau 1 <sup>re</sup>	115,00\$	1060,00\$
<b>1/2 bandeau 1<sup>re</sup></b>	<b>85,00</b>	<b>635,00\$</b>
Petite annonce	3,00\$	

#### ABONNEMENT

Extérieur	4,00\$	35,00\$
USA	5,00\$	45,00\$

Gratuit pour tous les résidents de Saint-François.  
Tirage: 725 copies, 11 numéros/an

#### N<sup>OS</sup> DE TÉLÉPHONE IMPORTANTS

Ambulance.....	911
CLSC Antoine-Rivard .....	418-248-2572
Feu .....	911
Municipalité.....	418-259-7228
Centre anti-poison du Québec.....	1-800-463-5060
Tel-Jeunes .....	1-800-263-2266

**AMECQ**  
ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS  
COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC

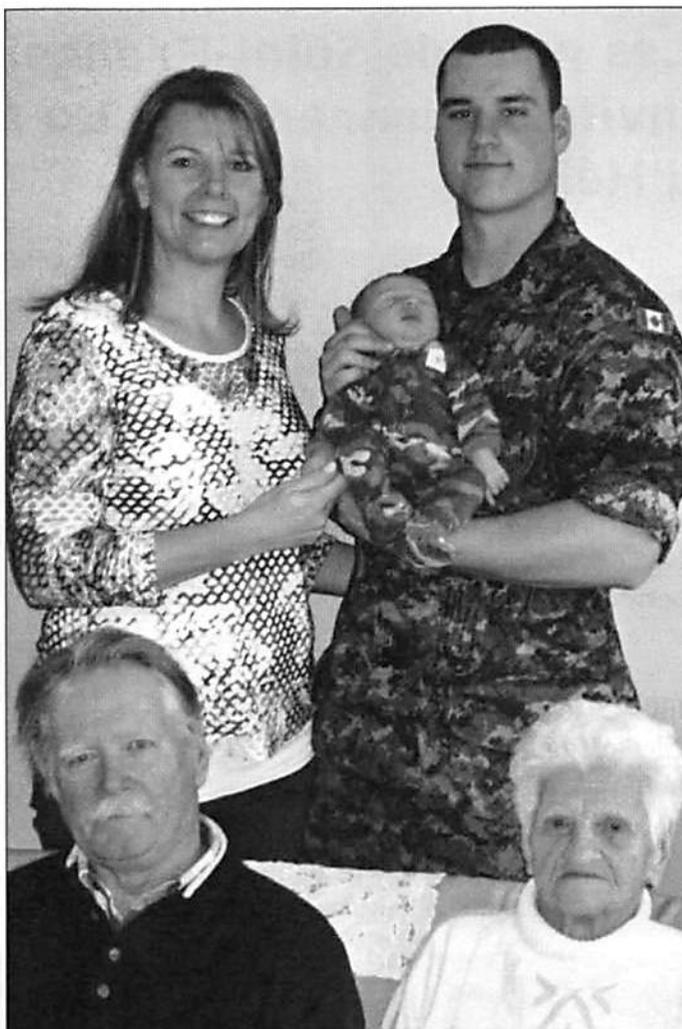


**Bravo au Noir et Or!**



**SOMMAIRE**

Les gens de Saint-François seront invités à donner pour La Maison d'Hélène..... 4  
 Cueillette de bouteilles à La Francolière..... 4  
 Concours entrepreneurial « Face aux Dragons » ..... 5  
 La chronique du pompier..... 6  
 Les Fêtes et le chagrin..... 7  
 Les anniversaires de nos aînés..... 8  
 Stratégie maritime du Québec..... 9  
 Est retourné vers le Père..... 10  
 Priorité Montmagny-L'Islet..... 11  
 La Fabrique remercie ses bénévoles..... 12  
 Un premier Salon aînés et sécurité sous le signe de la réussite..... 13  
 Réservez votre panier de Noël dès maintenant..... 14  
 Dîner des Fermières..... 14  
 Mira vous remercie et vous invite à récupérer vos cartouches..... 14  
 La période des Fêtes approche..... 14  
 David Heurtel dans Côte-du-Sud..... 16  
 Le salon du livre Scholastic est de retour à La Francolière..... 17  
 Formation gratuite pour les jeunes administrateurs..... 17  
 Ensemble, On D-Tox, toujours présent dans les écoles des MRC de Montmagny et L'Islet..... 18  
 Les archives de L'Écho sur la toile..... 18  
 200 jeunes de partout en Chaudière-Appalaches présents pour la journée 6 thèmes de la participation citoyenne..... 19  
 Info-Loisirs..... 20  
 Suivez le mini-guide du Parc des Appalaches..... 21  
 Lecture suggérée: Le mouvement patriote sur la Côte-du-Sud..... 22  
 L'AQDR Montmagny-L'Islet vous invite au partage..... 23  
 Le dîner de Noël du club FADOQ..... 23  
 Francolière: Halloween a été célébré à La Francolière..... 24  
 Francolière: Entrevue avec Éric Laliberté..... 24  
 Francolière: De nouvelles activités parascolaires..... 24  
 Francolière: Football du Noir et Or..... 25  
 Francolière: Un tournoi de handball..... 25  
 Francolière: Spectacle de musique..... 25  
 Pensée positive Je vis un Noël mémorable..... 27  
 Les Jeux de L'Écho..... 27  
 Au fil des jours..... 28  
 Un avantage membre; Soutenez votre journal..... 29  
 L'Écho municipal..... 10 pages



*Cinq générations*

**Madame Jeannette et sa descendance**

Le 12 octobre dernier, madame Jeannette Lemieux de Saint-François est devenue arrière-arrière-grand-mère. Assise à la droite, elle pose fièrement en compagnie d'un de ses fils Léonard Lemieux, l'arrière-grand-père, de sa petite-fille Mélanie Lemieux, grand-mère, de Justin Moreau, arrière-petit-fils, père du petit Dominique qui amorce la cinquième génération. ☺



**Joyeuses Fêtes  
à tous!**

**FAITES-LEUR PLAISIR...  
LAISSEZ-LES CHOISIR!**



**St-François**  
34, Ch. St-François O  
259-7715

**La Durantaye**  
25, Olivier-Morel  
884-2802

**St-Damien**  
35, rue St-Jean  
789-2477

# Les gens de Saint-François seront invités à donner pour La Maison d'Hélène

Une collecte sera faite à Saint-François par des bénévoles pour la vente de pieds de terrain, afin d'aider à la construction de La Maison d'Hélène en soins palliatifs.

Surveillez le thermomètre dans le Journal l'Oie Blanche chaque semaine et contribuez à faire augmenter votre place parmi les 28 paroisses des MRC de Montmagny et L'Islet et pourquoi ne pas devenir les premiers à atteindre 100 % de votre objectif.

Une maison de fin de vie pour les gens d'ici !

Vous pouvez faire partie de l'équipe des bénévoles en communiquant avec **Mme Rosanne Laliberté** au 418-259-7524. ☎

## Cueillette de bouteilles à La Francolière

Une cueillette de bouteilles vides aura lieu le samedi 16 janvier de 9 h à 14 h à l'école La Francolière. Il s'agit d'une activité pour financer le voyage bisannuel des élèves du 3e cycle à Montréal.

D'ici cette date, vous pourriez accumuler vos bouteilles, puis, les apporter directement à l'école le jour de la cueillette. Des responsables feront également la tournée des maisons de la municipalité pour ramasser vos bouteilles cette journée-là. Nous vous demandons de les laisser sur votre galerie le vendredi soir, nous irons les chercher le samedi matin. Merci encore une fois de nous encourager. Nous apprécions grandement votre soutien. ☎

Source : Valérie Savoie et Vicky Leblanc  
École La Francolière



www.garant.com

## Concours entrepreneurial « Face aux Dragons »

# Les «Dragons» de la région à la recherche de jeunes entrepreneurs

Initié par les Carrefours jeunesse-emploi (CJE) des MRC de Montmagny et de L'Islet, le concours entrepreneurial *Face aux Dragons* a officiellement été lancé à l'école secondaire Louis-Jacques-Casault de Montmagny le 26 octobre. Démarré il y a 4 ans dans la région de Lévis, ce concours inspiré de l'émission de télévision « Dans l'œil du dragon » permettra aux étudiants des MRC de Montmagny et de L'Islet de présenter un projet d'affaires aux « dragons » de la région, des entrepreneurs expérimentés, afin de remporter l'une des nombreuses bourses remises aux projets méritants.

### Des bourses totalisant 7 000\$

En participant au concours «Face aux Dragons», les élèves du troisième cycle des écoles primaires ainsi que les étudiants des écoles secondaires, collégiales et de l'éducation des adultes de la région de Montmagny et de L'Islet courent la chance de remporter l'une des bourses de 400\$ et plus. Les jeunes intéressés doivent s'inscrire en ligne avant le 3 décembre 2015 et ils auront jusqu'au 15 janvier 2016 pour soumettre leur plan d'affaires. Pour connaître tous les détails concernant l'inscription, les règlements du concours et le déroulement, il suffit de visiter le site [faceauxdragons.com](http://faceauxdragons.com).

### Des «dragons» expérimentés

Présenté par Mallette, le concours se déroule sous la présidence d'honneur de M. Réjean Lemieux, CPA auditeur, CMA et associé en certification chez Mallette S.E.N.C.R.L. à Montmagny. «C'est en supportant les idées et les projets des jeunes que nous pouvons encourager le développement de notre région et ainsi stimuler l'entrepreneu-

riat», a souligné M. Lemieux.

À ses côtés, M. André Dufresne, directeur d'usine chez Teknion, M. Donald Veilleux, directeur général d'Oxygène Communication & Marketing, Mme Hélène Potvin, notaire chez PME Inter Notaires et Mme Violaine Thibault, copropriétaire du restaurant La Coureuse des



Grèves, agiront à titre de «dragons». Ils mettront à profit leur vaste expérience pour guider et inspirer les jeunes promoteurs.

Le concours entrepreneurial *Face aux Dragons* est rendu possible grâce à la participation financière de nombreux partenaires. Les CJE de la MRC de Montmagny et de L'Islet tiennent à remercier Mallette, Teknion, les CLD des MRC de Montmagny et de L'Islet, le Centre d'aide aux entreprises Montmagny-L'Islet, les MRC de Montmagny et de L'Islet, Maisons Laprise, Planchers Mercier, La Coureuse des Grèves, Oxygène Communication & Marketing, PME Inter Notaires, la Commission scolaire de la Côte-du-Sud, Desjardins Entreprises Côte-du-Sud et Paber Aluminium. Les CJE veulent également souligner le soutien des CJE de Desjardins et des Chutes-de-la-Chaudière, de Femmesor et du Secrétariat à la jeunesse du Québec. ☉

Source: Sylviane Lord  
Communications Régionales Montmagny



Chez Fréchette Ford, nous honorons vos

- garantie
- garantie prolongée
- programme d'entretien prépayé

... peu importe où  
vous avez acheté  
votre véhicule Ford!

FRÉCHETTE

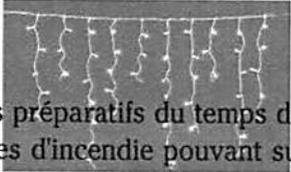


195, boulevard Taché Ouest, Montmagny  
418 248-2900 • [www.frechetford.com](http://www.frechetford.com)

## La chronique du pompier

# La période des fêtes approche!

par Jacques Théberge, directeur incendie  
Saint-François et Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud



En vue des préparatifs du temps des fêtes, soyez à l'affût des risques d'incendie pouvant survenir avec vos décorations et sachez quoi faire pour être moins exposé aux dangers du feu. Optez pour un sapin artificiel, car il risque moins de prendre feu. Si vous préférez un arbre naturel, choisissez un arbre fraîchement coupé. Les aiguilles doivent être vertes et ne pas se détacher facilement. Un sapin installé trop tôt risque fort de s'assécher avant la période des fêtes.

Coupez de nouveau le tronc (une coupe en biseau) dès votre arrivée à la maison, même pour un arbre coupé. Les arbres sont dans la cour du vendeur depuis assez longtemps cela se peut que le tronc se soit asséchée. La nouvelle coupe aidera votre arbre à mieux absorber l'humidité. Placez le sapin dans un récipient d'eau bien rempli. Ajoutez donc de l'eau tous les jours. Installez le sapin à plus d'un mètre de toute source de chaleur.

Utilisez des lumières décoratives homologuées par un organisme reconnu comme CSA et ULC. Respectez le nombre permis de jeux de lumières à mettre bout à bout selon le manufacturier. Éteignez les décorations électriques dès que vous sortez et au moment d'aller au lit. Utilisez une minuterie : vous serez certain qu'elles s'éteindront tous les soirs en plus d'économiser de l'énergie. Utilisez des cordons de rallonge homologués par un organisme reconnu comme CSA ou ULC. Évitez les cordons trop longs qu'il faudrait enrouler, le câble risquerait alors de surchauffer et de provoquer un arc électrique. Ne surchargez pas les prises de courant et les cordons de rallonge. Utilisez plutôt une barre d'alimentation avec un dispositif de sécurité. Des guirlandes de lumières qui passent l'été accrochées à la maison s'assèchent au soleil, fendillent et peuvent, lors de la mise sous tension, provoquer un arc électrique et un incendie. Lorsque vous réutilisez, année après année, vos décorations extérieures, assurez-vous qu'elles sont en bon état; les conditions hivernales peuvent les avoir endommagées.

BONNE DÉCORATION EN TOUTE SÉCURITÉ! ☺

RBQ: 8180-1458-14

**Construction A.B.S.D.A.**  
PARTENAIRE DE VOTRE PROJET

TÉL.: 418-259-7419  
BOÎTE VOCALE ET CELL.: 418-234-6381

ANDRÉ BLAIS ET SOLANGE DRAPEAU PROP.  
RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL • AGRICOLE  
SOLANGEDRAPEAU@HOTMAIL.COM

Jean Normand  
Vice-président  
T.D.L.

Pierre Normand  
Président  
T.D.L.

**La Maison Funéraire**  
*Laurent Normand*

En toute confiance

Salon funéraire: 1, 1<sup>re</sup> rue Ouest • Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
Adm: 116, ave Sainte-Julie • Montmagny

Tél.: 248-0545 • Fax: 248-2621 • Sans frais: 1-888-248-0545 • Courriel: lnormand@globetrotter.net

**Wow!**

On vous ménage des petits prix pour des services à votre domicile

à partir de **7,37\$** l'heure

\* Selon les aides financières applicables

COOPÉRATIVE DE SERVICES À DOMICILE DE LA MRC DE MONTMAGNY

Contactez-nous : 418 248-2433 / www.coopdsd.com

# Les Fêtes et le chagrin

Si vous vivez un deuil, les Fêtes peuvent entraîner de la tristesse, un sentiment de perte et de vide. En fait, le temps des Fêtes peut accentuer votre perte et les sentiments douloureux qui s'y rattachent. Dans votre entourage, on vous encouragera peut-être à profiter de l'esprit des Fêtes alors que les sons, les images, les odeurs et les arômes vous rappelleront la personne qui vous a quitté.

Voici quelques suggestions qui pourront vous être utiles pour vous aider à traverser cette période difficile:

- ☺ L'anticipation est souvent bien pire que la réalité. Soyez réaliste. La douleur sera présente surtout s'il y a une place vacante à la table. Ne tentez pas de bloquer ces moments plus pénibles. Soyez prêt. Laissez venir ces émotions difficiles, reconnaissez leur impact puis laissez-les derrière.
- ☺ Planifiez. Les personnes endeuillées ont bien souvent des problèmes de concentration. Préparez des listes. Établissez vos priorités. Décidez de ce qui est réellement important.
- ☺ Soyez doux et calme envers vous-même. Soyez patient envers vous et envers les autres. Établissez ce que vous DEVRIEZ faire, ce que vous êtes capable de faire et faites un COMPROMIS.
- ☺ Acceptez les invitations sociales selon vos envies et votre niveau d'énergie. Expliquez à vos hôtes que vous pourriez avoir à annuler à la dernière minute. Si vous décidez d'accepter une invitation, rentrez à la maison lorsque vous en ressentez le besoin. Dites simplement: «Votre réception est agréable, mais je suis très émotif en ce moment et j'ai besoin d'un peu de solitude.» Donnez-vous la permission d'être honnête.
- ☺ Attendez-vous à vivre des émotions difficiles lorsque vous déballerez les décorations, mais chaque pièce déballée vous apportera également de doux souvenirs.

\*Tiré du magazine Bereavement

## Groupes de soutien

Deux groupes de soutien pour endeuillés seront offerts à Montmagny après la période des fêtes. De jour, les jeudis de 9h à 11h30, du 14 janvier au 31 mars 2016. De soir, les mercredis de 18h30 à 21h du 13 janvier au 30 mars 2016. Informez-vous en téléphonant au 418-248-7242. ☎

Source: Jessica Langlois, intervenante auprès des proches aidants  
CECB Montmagny-L'Islet

## COIFFURE A SAINT-FRANÇOIS HOMME FEMME ENFANT

Mesdames et messieurs, bienvenus!

Je coiffe à Saint-François les mardis, mercredis et vendredis.

**Et pour Noël, les jeudis 24 et 31 décembre**

Vous pouvez prendre rendez-vous dès maintenant

au **418 • 472 • 0866**

*Au plaisir de vous coiffer!*



**VALÉRIE  
TOUPIN**  
COIFFURE



482, Chemin St-Francois Ouest,  
St-François-De-La-Rivière-Du-Sud

T 418 472.0866 | C 581 307.0266

*Nous avons  
ce qu'il vous faut...  
une équipe!*

Consultez nos chroniques sur notre site web  
avocats-montmagny.com

**LEMIEUX PARENT THÉBERGE**  
AVOCATS S.N.

TÉL.: 418 248-3114 - FAX : 418 248-2945

Me Lemieux Me T. Blais Me Boillard Me Bouffard Me Paradis Me Labrie Me Théberge

## Les anniversaires de nos aînés

Le comité Municipalité amie des aînés (MADA) vous présente les anniversaires vos présente les anniversaires des personnes de 65 ans et plus de notre municipalité. Souhaitez leur Joyeux anniversaire.

### Novembre

- 6 Blais, Lise
- 7 Labrecque, Cécile
- 10 Bouffard, Huguette (St Francois O)
- 10 Forgues, Jeannette
- 11 Langlois, Louissette (St François O)
- 12 Picard, Rémi
- 13 Théberge, Rachel
- 15 April, Jean-Guy
- 15 Leblond, Monique
- 15 Simard, Madeleine (16, St-François O)
- 15 Théberge, Louise
- 17 Buteau, Louis Joseph
- 17 Vézina, Juliette (Morigeau)
- 19 Boissonneault, Gérard
- 21 Laliberté, Monique
- 23 Cloutier, Jocelyn
- 23 Gendron, Doris
- 24 Gonneville, Viviane
- 26 Paré, Marguerite
- 28 Boulet, Denis
- 29 Blais, Réal
- 29 Boucher, Léo

### Décembre

- 2 Paré, Rosaire
- 2 Théberge, Denise (2<sup>e</sup> est)
- 3 Laflamme, Françoise
- 4 Gagnon, Agathe
- 4 Picard, Léo
- 13 Boulet, Desneiges
- 15 Gendron, Camille
- 16 Morin, Norbert
- 17 Lamonde, Julienne
- 19 Roy, Rita
- 20 Cloutier, Jeannette
- 20 Labonté, Nicole
- 22 Savoie, Annie
- 27 Laberge, Lisette
- 28 Gendron, Ghislain

Résidence  
*Au fil du Temps*



Pour personnes âgées  
autonomes ou semi-autonomes

Nombreux services  
*Séjour longue durée  
ou convalescence*

**Diane Cadieux**  
infirmière-propriétaire

42, boul. Blais Est, Berthier-sur-Mer  
**418 • 259 • 7282**  
residenceaufildutemps@videotron.ca

- Résidentiel
- Commercial
- Industriel

R. B. Q. 8110-0398-16



**418 259-7440**  
télé. **418 259-7477**

André Blais, entrepreneur général  
300, boul. Blais Ouest • Berthier-sur-Mer



153, boul. Blais Est (route 132)  
Berthier-sur-Mer  
418-259-7102

## Clinique de soins musculaires

Venez nous voir à notre nouveau local  
lors de la journée porte ouverte  
**le 5 décembre de 9h à 17h.**

**Noël s'en vient et les cadeaux aussi!**  
*Profitez de notre promotion des fêtes.\**  
**Courez la chance de GAGNER**  
**un massage de 60 min. GRATUIT\***

\*Règlements à la clinique

# Présentation de la Stratégie maritime du Québec dans Côte-du-Sud

Le député de Côte-du-Sud, monsieur Norbert Morin recevait le 12 novembre le ministre délégué aux Transports et à l'Implantation de la stratégie maritime, monsieur Jean D'Amour afin de présenter la première Stratégie maritime de l'histoire du Québec et de faire valoir les avantages que pourront en tirer les MRC de Kamouraska,

de L'Islet et de Montmagny.

«Qu'il s'agisse de navigation marchande ou de navigation de plaisance, de pêche ou encore de tourisme, on peut affirmer que nos régions participent pleinement à l'économie maritime du Québec tout entier, a déclaré le ministre. Les marchandises produites chez nous ont souvent transité par le Saint-Laurent pour atteindre les grands centres. De la même manière, les produits de la pêche ont fait l'objet de commerce et continuent à le faire aujourd'hui.» Il a ainsi positionné le rôle que joueront les régions de la Chaudière-Appalaches et du Bas-Saint-Laurent dans le contexte du déploiement de la Stratégie maritime.

«Côte-du-Sud jouit des ressources de la forêt, d'une agriculture prospère et d'une diversité de paysages très appréciés des touristes. Qui n'a jamais été émerveillé par le panorama qui longe le fleuve, de Berthier-sur-Mer à Saint-Alexandre-de-Kamouraska?» a ajouté, Norbert Morin.

## À propos de la Stratégie maritime

La Stratégie maritime constitue, tout comme le Plan Nord, un projet économique dont les retombées bénéficieront à l'ensemble du Québec. Elle vise une utilisation optimale et responsable du potentiel maritime québécois et comporte différentes mesures destinées à mettre en valeur le transport maritime, le tourisme et les ressources marines du territoire maritime. D'ici 2030, la Stratégie maritime engendrera des investissements de plusieurs milliards de dollars et entraînera la création de 30 000 emplois directs, dans toutes les régions du Québec.

Pour en savoir plus au sujet de la Stratégie maritime, ou pour la consulter, visitez le [www.strategiemaritime.gouv.qc.ca](http://www.strategiemaritime.gouv.qc.ca).

Source: Amélie Ringuet, attachée politique  
Bureau du député Norbert Morin

VOTRE CONCESSIONNAIRE  
DE CONFIANCE À MONTMAGNY  
ET LA POCATIÈRE



PLUS DE 100 VÉHICULES D'OCCASION EN INVENTAIRE

# Thibault

MONTMAGNY LA POCATIÈRE

418 248-7122 418 856-2621



[www.thibaultgm.com](http://www.thibaultgm.com)

VÉHICULES D'OCCASION  
CERTIFIÉS



### LES AVANTAGES :

- Inspection en 150 points et plus
- Garantie du manufacturier
- Assistance routière 24 heures
- Privilège d'échange

# PHILIAS BLAIS & FILS INC.

RBC: 8264-0913-12



Jacques Blais, propriétaire  
T 418.259.7841

Excavation  
Terrassement  
Déneigement  
Transport  
Épandage  
Démolition  
Caméra pour  
drain de  
fondation

Ecoflo  
Installation septique  
AVANCÉ  
ENVIROSEPTIC  
Préserver l'équilibre de la nature



218, Rivière-du-Sud, Saint-François de la  
Rivière-du-Sud, Montmagny, QC, G0R 3A0

Récupération

# JB



[ph.blais@globetrotter.net](mailto:ph.blais@globetrotter.net)  
[www.recuperationjb.com](http://www.recuperationjb.com)

10

15

20

Location de  
mini-conteneurs  
10, 15 et 20 verges



## Produits Métalliques Roy inc.

52, boul. Morigeau  
Saint-François, Montmagny, QC G0R 3A0

TÉL.: 418 259-2711

FAX: 418 259-2931

FABRICATION DE MOBILIERS DE MAGASIN  
ET COMPOSANTES DE MÉTAL SUR MESURE

## Est retourné vers le Père...



Monsieur Gervais Simard décédé à son domicile à l'âge de 58 ans, le 24 octobre 2015. Il était le conjoint de madame Denise Labonté, et fils de feu monsieur Ovide Simard et de feu dame Cécile Chamberland. Il demeurait à Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud. Il laisse dans le deuil outre sa conjointe Denise, ses enfants: Yannick (Carly), Priscilla (Jérémie), Philippe (Geneviève), ses petits-enfants : Dominic et Dylan, ainsi que tous les membres des familles Simard et Labonté, ses nombreux amis et compagnons de travail. La famille tient à remercier les infirmières et tous les intervenants à domicile du CLSC de Montmagny pour leur soutien et les très bons soins prodigués. Une liturgie de la Parole a été célébrée au salon funéraire. Les cendres seront déposées au cimetière paroissial. ☉

Pour aller faire mes emplettes  
en toute sécurité cet hiver...  
*J'ai mon chauffeur!*



TRANSPORT COLLECTIF ET ADAPTÉ  
DE LA MRC DE MONTMAGNY

**418 248-0445**  
[www.tcamontmagny.ca](http://www.tcamontmagny.ca)

## Priorité Montmagny-L'Islet

# Une offensive de recrutement de nouveaux marchands est lancée

Dans le but d'atteindre plus rapidement l'objectif de recruter une vingtaine de nouveaux marchands pour 2016, les gestionnaires du programme Priorité Montmagny-L'Islet viennent de lancer une promotion auprès des marchands déjà membres du programme. En effet, ces derniers sont invités à «devenir relayeurs» et à promouvoir la carte auprès d'autres commerçants en échange d'un rabais sur leur coût d'adhésion pouvant aller de 100\$ jusqu'à 325\$, soit la totalité des frais annuels!

### Un c'est bien, trois c'est mieux!

«Nous offrons un rabais de 100 \$ par nouveau marchand recruté et ce montant passe à 325 \$ pour trois marchands, ce qui représente le remboursement complet des frais d'adhésion au programme de fidélisation Priorité Montmagny-L'Islet», d'expliquer M. Philippe Gamache, président de la Chambre de commerce de Montmagny (CCM), qui rappelle que cette somme est entièrement réinvestie pour promouvoir le programme et l'achat local.

Chaque commerçant qui participe déjà au programme se verra remettre des cartes de référencement sur lesquelles il devra inscrire le nom du marchand à qui il aura «vendu» le concept pour ensuite les faire parvenir à la Chambre de commerce par courriel à [prioritemontmagnylislet@ccmontmagny.com](mailto:prioritemontmagnylislet@ccmontmagny.com), par fax au 418 248-2236 ou les déposer aux bureaux de la CCM, au 6, rue St-Jean-Baptiste Est.

L'invitation à participer au recrutement de nouveaux membres est en vigueur dès maintenant. Les remboursements applicables aux frais d'adhésion de l'année 2016 seront versés aux marchands référents pour chaque nouveau membre ayant confirmé son adhésion d'ici le 31 décembre 2015. Les ententes conclues après cette date permettront de recevoir un rabais applicable au renouvellement de 2017.



### Rabais offert aux nouveaux marchands de Montmagny

Parallèlement à cette offensive, la Société de développement économique (SDÉ) de Montmagny offre actuellement un rabais de 100 \$ à tous les nouveaux marchands de Montmagny qui adhèrent au programme d'ici le 31 décembre 2015. «Nous voulons inciter un grand nombre de marchands à participer à ce programme, car plus il y aura de commerces où il sera possible d'utiliser la carte, plus ce sera intéressant pour le consommateur! Le programme Priorité est d'ailleurs parmi les plus généreux avec une moyenne de 2 % de remise en argent sur chaque achat comparativement aux programmes de récompenses connus qui offrent en moyenne de 0,5 % à 0,75 % de remise», de mentionner Mme Dominique Gaudreau, coordonnatrice au développement des affaires à la SDÉ de Montmagny.

Rappelons qu'à ce jour, plus de 24 000 \$ ont déjà été versés en ristournes aux quelque 4 500 détenteurs de carte. Et avec 22 000 ventes enregistrées, c'est une moyenne d'un peu plus de 1 \$ de ristourne qui est remis au client à chaque transaction! Un programme de fidélisation avantageux à la fois pour le consommateur, qui augmente son pouvoir d'achat, et pour le commerçant qui bénéficie de l'argent réinvesti localement. On peut se procurer une carte Priorité gratuitement chez les marchands participants de la région de Montmagny-L'Islet. Pour consulter la liste des marchands ou obtenir plus d'information sur le programme, il suffit de visiter le site [prioritemontmagnylislet.com](http://prioritemontmagnylislet.com).

Source: Marie-Claude Montminy, conseillère en communication  
Communications régionales Montmagny

**SERVICES FINANCIERS** FONTAINE  
**PICARD** inc.  
Cabinet en services financiers

74, rue St-Jean-Baptiste Est, Bur. 1  
Montmagny (Québec)  
G5V 1K1  
T 418 248-2404  
info@fontainepicard.ca

68, rue St-Robert  
Lévis (Québec)  
G6W 3B6  
T 418 741-1113  
F 418 835-9472



Placements garantis | Fonds distincts  
Assurance vie | Salaire | Maladies graves  
Assurances collectives | Rentes collectives

[www.fontainepicard.ca](http://www.fontainepicard.ca)

# La Fabrique remercie ses bénévoles

Le Conseil de Fabrique tient à remercier chaleureusement les bénévoles qui se sont illustrés pour le calvaire (édicule), la chapelle et le cimetière.

## Restauration extérieure du calvaire 2014

**Michel Simard:** pour avoir réalisé la restauration de l'extérieur du calvaire.

**Ovila Simard:** pour avoir peinturé l'extérieur du calvaire.

**Pierre Garant:** pour avoir fourni gratuitement le bois nécessaire à la restauration extérieure du calvaire.

## Entretien de la chapelle 2014-2015

**Ovila Simard:** pour avoir peinturé les fenêtres extérieures de la chapelle à l'été 2014 et les fenêtres intérieures à l'été 2015.

**Gustave Théberge:** pour avoir restauré et peinturé les fenêtres intérieures à l'été 2015.

**Pierre Garant:** pour avoir fourni gratuitement la peinture nécessaire à la restauration de la chapelle en 2014 et 2015.

## Entretien du cimetière 2015

**Jacques Campagna:** pour avoir consacré beaucoup de temps à l'entretien du cimetière et de la machinerie et pour avoir fourni sa débroussailleuse.

**Réal Blais:** pour la réparation de la machinerie et pour avoir fourni son tracteur, l'essence et son temps.

**Gaétan Gendron:** pour avoir fourni son tracteur, l'essence et son temps.

**Yves Laflamme:** pour son travail exemplaire.

NB: Nous manquons de bénévoles pour passer la débroussailleuse autour des monuments. Ainsi si chaque concessionnaire de lot prenait le temps, une ou deux fois par été, de débroussailler autour des monuments, cela faciliterait grandement la tâche des bénévoles et rendrait notre cimetière encore plus attrayant pour les visiteurs.

## Mentions spéciales

**Gilbert Bonneau:** pour l'entretien des cloches et des systèmes de chauffage; géothermie, électrique et à l'huile.

**Benoit Laflamme:** pour l'entretien de la plomberie et des systèmes de chauffage.

**Maurice Nicole:** qui accepte toujours avec empressement notre sollicitation.

Merci sincère aux bénévoles mentionnés et à tous les autres qui travaillent dans l'ombre. ☺

Source: Jean-Guy April, président d'assemblée Fabrique de la paroisse Saint-François-de-Sales

# ENTREPRISES

WWW.STFRANCOIS.CA



**Demandez  
une soumission**

Montmagny  
Saint-Jean-Port-Joli | Saint-Pamphile  
**418 248-7940**  
— 1 888 265-7940 —



**PROMUTUEL**  
ASSURANCE



DEPUIS 1852 | PROMUTUELASSURANCE.CA

# Un premier Salon aînés et sécurité sous le signe de la réussite

Les 4 et 5 novembre derniers, le tout premier Salon aînés et sécurité présenté gratuitement dans le cadre de la démarche Municipalité amie des aînés par la MRC de Montmagny et la Corporation de développement communautaire (CDC) ICI Montmagny-L'Islet a connu un franc succès, tant du côté de Saint-Fabien-de-Panet que de Montmagny.

Au total, près de 250 personnes ont visité l'un ou l'autre des salons pour obtenir de nombreux trucs, conseils et informations sur les services et programmes offerts sur le territoire. Il faut dire qu'avec la douzaine d'exposants présents, les visiteurs ont assurément trouvé des réponses à leurs questions.

Si la crème de carottes gracieusement offerte par l'équipe en sécurité alimentaire de la CDC Montmagny-



Les 4 et 5 novembre derniers, le tout premier Salon aînés et sécurité présenté gratuitement dans le cadre de la démarche Municipalité amie des aînés par la MRC de Montmagny et la Corporation de développement communautaire (CDC) ICI Montmagny-L'Islet a connu un franc succès, tant du côté de Saint-Fabien-de-Panet que de Montmagny.

L'Islet a été très appréciée des participants, la pièce de théâtre Les feux de l'amour produite par le théâtre Parmi-nou a été le clou de la journée! Sans être moralisateurs, les comédiens ont réussi à conscientiser les aînés à l'importance d'adopter des comportements sécuritaires et d'être alertes face aux incidents et incendies en les faisant rire à souhait. Comme quoi on peut faire passer tous les types de messages avec un brin d'humour...

Très satisfait de la réponse positive reçue, le comité organisateur songe déjà à répéter l'expérience l'an prochain. C'est à suivre...

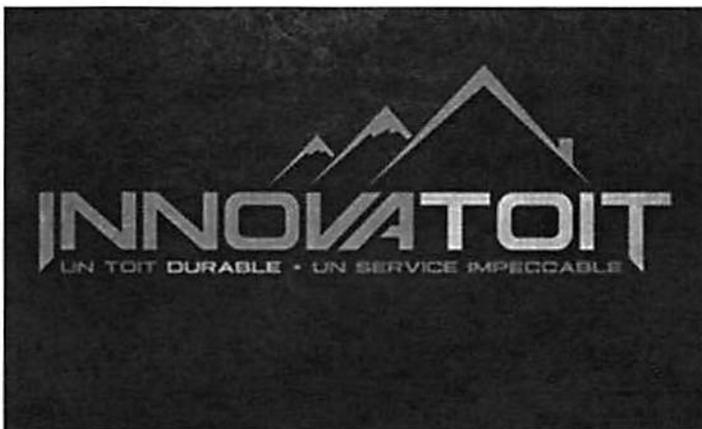
Rappelons que dans ce projet, la MRC et la CDC ont pu compter sur la collaboration de la Municipalité de Saint-Fabien-de-Panet, du Centre d'entraide familiale de la MRC de Montmagny, de la Ville de Montmagny et du Comité de la famille et des aînés de Montmagny.

Source: Émilie Laurendeau  
Communications régionales Montmagny



  
**Assemblée Nationale**  
QUÉBEC

**Norbert Morin**  
Député Côte-du-Sud  
418 234-1893  
1 866 774-1893  
nmorin-cds@assnat.qc.ca



**INNOVATOIT**  
UN TOIT DURABLE • UN SERVICE IMPECCABLE

• ESTIMATION GRATUITE  
• 15 ANS D'EXPÉRIENCE  
• INSTALLATION DE BARDEAUX D'ASPHALTE  
ET MEMBRANE ÉLASTOMÈRE

RÉSIDENTIEL & COMMERCIAL

**418.554.4352 24/7**

WWW.INNOVATOIT.COM

## Réservez votre panier de Noël dès maintenant

Les familles et les personnes qui souhaitent se prévaloir d'un panier de Noël préparé par le Comptoir d'Entraide et ses partenaires doivent le réserver avant le 10 décembre auprès de Madame Gilberte Crevier au 418-259-2287. ☎

## Dîner des Fermières

Le Cercle des fermières Saint-François invite ses membres à leur dîner de Noël le mardi 8 décembre dès 11 heures au restaurant L'Arrêt Stop. Il y aura un échange de carte de bons vœux. ☎

Source: Monique Fiset, vice-présidente  
Cercle de fermières Saint-François

## Mira vous remercie et vous invite à récupérer vos cartouches

À titre de responsable au niveau du Cercle de fermières Saint-François de la récupération des cartouches d'imprimantes Mireille Fournier livre quelques chiffres pour mousser la participation de la communauté à ce beau geste de partage.

Sachez que MIRA remet annuellement de 200 à 225 chiens pour non-voyants, d'assistance et de plus en plus pour des enfants avec trouble du spectre de l'autisme (T.E.D./T.S.A.) le tout gratuitement.

L'année qui se termine permettra à Mira d'être en mesure de remettre plus de chiens grâce à une nouvelle source de financement. Une première le 9 novembre en association avec V.TÉLÉ une journée qui a du chien a permis de recueillir la somme de 490 7284\$. Durant cette journée, en plus de la participation en ondes, l'équipe Mira effectuait à Montréal des barrages routiers, de la vente d'articles promotionnels, un encan tuango, des dons en ligne, etc.

Vous comprendrez que la récupération des cartouches est une bonne source de financement : 2\$ une petite cartouche, 8\$ une cartouche laser. Apportez celles-ci au lieu de dépôt et de cette façon vous pouvez dire que vous aussi vous donnez au suivant. Passez ce message au plus de personnes possibles et MERCI pour votre générosité pour Mira et pour la planète. ☎

Source: Mireille Fournier  
Pour information: 259-7526

## La période des Fêtes approche...

Beaucoup parmi nous vont pouvoir en profiter et se retrouver en famille, entre amis, heureux de pouvoir partager leur bonheur d'être ensemble.

Mais, durant cette même période, d'autres n'auront pas cette chance, et seront renvoyés, comme chaque année, à leur dramatique solitude!

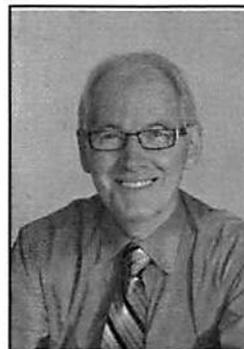
Pour toutes ces personnes, de bienveillants écoutant(e)s à l'oreille attentive et chaleureuse seront présents chaque jour sur la ligne de Tel-Écoute du Littoral, durant toute la période des fêtes, pour vous écouter, et assurer la continuité du service, aux horaires habituels:

**du lundi au vendredi, de 18h à 3h du matin**

**les samedis et dimanches, de midi à 3h du matin**

Alors, n'hésitez pas à le faire savoir autour de vous, auprès de toutes les personnes qui pourraient avoir besoin de parler ou de se sentir moins seules. Notre service est anonyme et confidentiel.

Pour la région de Montmagny: 1 877 559-4095 (sans frais). ☎



Maurice Boulet  
Massothérapeute

*Traitement rapide et efficace*

- sciatique
- cervical
- lombaire

**26 ans de savoir-faire**

308, Principale • Berthier-sur-Mer  
**259-3030**

873, Rang Nord  
Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 4B0

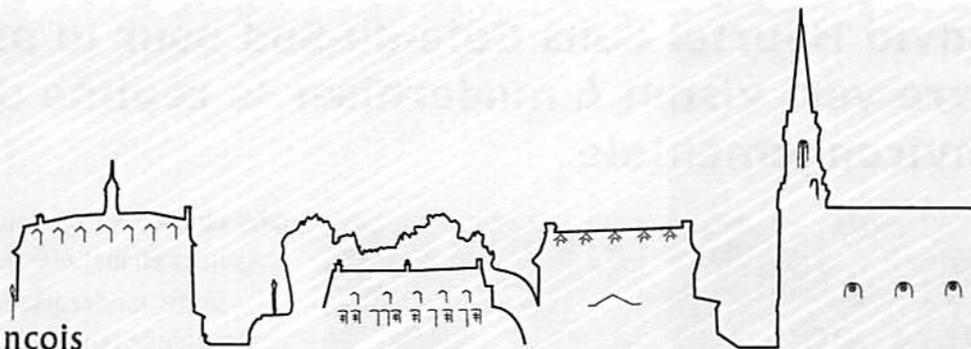
**T 418 248-1422**  
F 418 248-7074  
ggsamson@globetrotter.net

[www.ggsamson.com](http://www.ggsamson.com)

**GARAGE SAMSON**

**Argo**

**Auto PLACE**  
MOTOR MECHANIC



## Devenez membre de votre journal communautaire *L'Écho de St-François*

### Conditions pour devenir membre:

- Être résidant de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud
- Avoir 18 ans et plus
- Payer sa cotisation selon la catégorie de membre  
membre individuel: 5\$    membre organisme: 25\$
- Carte de membre valide jusqu'au 30 novembre 2016  
Carte renouvelable annuellement

Devenir membre de votre journal communautaire n'est pas une obligation, mais cela:

- marquerait votre soutien par une contribution symbolique;
- donnerait une crédibilité additionnelle auprès du ministère de la Culture et des Communications lors des demandes d'aide financière;
- donnerait le pouls sur votre intérêt à recevoir *L'Écho de St-François*.

Veillez écrire en LETTRES MOULÉES

Nom, prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0

© 259-

Catégorie de membre:  Individuel: 5\$     Organisme: 25\$

Paiement inclus:  chèque     comptant

Nom, prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0

© 259-

Catégorie de membre:  Individuel: 5\$     Organisme: 25\$

Paiement inclus:  chèque     comptant

*Pour ce faire, il vous suffit de remplir le coupon en y joignant le montant de votre adhésion. Les chèques doivent être établis à l'ordre de L'Écho de St-François. Le tout doit nous être retourné soit par la poste au 534, chemin St-François Ouest, Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0 ou être déposé dans la boîte de L'Écho à la Maison de la Paroisse.*

Merci de votre appui!

**Réjean Pellerin, président**

## David Heurtel dans Côte-du-Sud pour la présentation du livre vert visant à moderniser le régime d'autorisation environnementale



M. Jean-Pierre Dubé, préfet de la MRC de L'Islet, M. Jean-Guy Desrosiers, préfet de la MRC de Montmagny et Norbert Morin, député de Côte-du-Sud ont accueilli le ministre David Heurtel venu présenter en Côte-du-Sud le Livre vert sur la modernisation de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE).

De passage en novembre dans Côte-du-Sud, le ministre du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC), M. David Heurtel a présenté aux élus locaux et régionaux et aux intervenants en environnement des MRC de Kamouraska, de L'Islet et de Montmagny le livre vert intitulé Moderniser le régime d'autorisation environnementale de la Loi sur la qualité de l'environnement (LQE) qu'il a déposé le 11 juin dernier à l'Assemblée nationale.

«Je suis content que M. Heurtel ait accepté mon invitation à présenter son livre vert. L'environnement est présent dans toutes les sphères de notre société; il est important que les élus et les intervenants soient aux premières loges pour être informés d'une réforme majeure de son cadre législatif », a déclaré le député de Côte-du-Sud, Norbert Morin.

Rappelons que la LQE n'a fait l'objet d'aucune révision en profondeur depuis son adoption en 1972, il y a maintenant 43 ans. L'objectif du gouvernement est de doter le Québec d'un régime plus clair, plus prévisible et

plus efficace, et ce, tout en maintenant les plus hautes exigences en matière de protection de l'environnement.

Cette modernisation constitue une démarche incontournable pour l'avenir du Québec et pour les projets susceptibles de voir le jour dans ses différentes régions. Elle vise à établir des balises qui assureront un encadrement mieux adapté au risque environnemental des nombreuses demandes d'autorisation acheminées au MDDELCC chaque année. Elle permettra aussi de mieux conjuguer les trois piliers du développement durable, soit le développement économique et social et la protection de l'environnement. Elle sera également l'occasion d'intégrer l'un des plus grands enjeux de notre siècle, soit la lutte contre les changements climatiques.

En se déplaçant dans le comté de Côte-du-Sud, le ministre Heurtel concrétisait son désir d'engager la discussion avec les groupes et organismes de toutes les sphères de la société intéressés par la protection de l'environnement en écoutant leurs points de vue, non seulement sur les orientations proposées dans le livre vert, mais également sur les enjeux locaux qui animent la région. «Le livre vert est le fruit d'une importante réflexion entreprise au cours des derniers mois, a expliqué le ministre Heurtel. Celle-ci a été alimentée par plusieurs comités et groupes concernés par la LQE. Leurs suggestions, comme les vôtres aujourd'hui, vont nous aider à améliorer le régime actuel et à le rendre plus performant. C'est en travaillant ensemble, que nous pourrons offrir une planète en santé à nos enfants. Faisons-le pour eux». ☺

Sources : Kevin Morin, attaché politique  
Bureau du député Norbert Morin



**Monywill enr.** R.B.Q.: 8343-3219-14

**Yvon Montminy, propriétaire**

Excavation • Terrassement  
Service de Pelle & Multi Terrain  
Marteau hydraulique  
Installations Septiques  
Séchoir à bois • Bois de rénovation  
Compost Certifié

Téléphone: 418 259-2635 Cellulaire: 418 241-8488 Fax: 418 259-3035  
462, chemin St-François Ouest, St-François-de-la-Rivière-du-Sud (Québec) G0R 3A0

# Le salon du livre Scholastic est de retour à La Francolière

Ce salon se tiendra au gymnase de l'école La Francolière le jeudi 3 décembre de 15h à 19h et le vendredi, 4 décembre de 8h à 11h. Vous pourrez acheter une grande variété de livres. Toute la population est invitée. Soyez les bienvenus! ☺

Les enseignantes  
La Francolière



## Formation gratuite pour les jeunes administrateurs

Les jeunes adultes de 16-35 ans qui viennent de joindre un conseil d'administration ou qui souhaite le faire sont invités à s'inscrire à une formation gratuite pour les jeunes administrateurs.

Cette formation sera offerte dans notre région le mercredi 27 janvier de 18h à 21 h à l'école secondaire Louis-Jacques-Casault.

Les objectifs de la formation sont de :

- connaître le fonctionnement d'un organisme à but non lucratif et le rôle d'un administrateur;
- pouvoir envisager l'impact de sa participation au sein d'un organisme à but non lucratif;
- connaître les outils et les documents aidant à exercer un rôle d'administrateur.

Pour information et inscription : 418-834-9699 ou [schabot@fjrca.com](mailto:schabot@fjrca.com) ou visitez le site

<http://formation-jeunesca.evenbnte.ca>

Cette formation est rendue accessible grâce à l'implication des Partenaires de l'action jeunesse structurante visant la participation citoyenne des jeunes de la Chaudière-Appalaches. ☺

Source: Marielle Lumineau, agente de communication  
Forum Jeunesse Régional Chaudière-Appalaches (FJRCA)

Guilde des représentants des ventes  
Volkswagen Canada



Jacques Dumont

Rinfret Volkswagen  
5355, boul. Rive-Sud  
Lévis, QC G6V 4Z3  
418-833-2133  
418-833-6658  
[jacquesvw@qc.aira.com](mailto:jacquesvw@qc.aira.com)

# Ensemble, On D-Tox, toujours présent dans les écoles des MRC de Montmagny et L'Islet

C'est avec grand plaisir que nous vous annonçons que le programme Ensemble, On D-Tox est de retour dans les écoles des MRC de Montmagny et L'Islet pour l'année scolaire 2015-2016.

## Les archives de L'Écho sur la toile

Les parutions de 2014 et 2015 du journal l'Écho de Saint-François sont maintenant archivées sur internet en collaboration avec la Société de conservation du patrimoine de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud à l'adresse suivante :

<http://patrimoinestfrancois.org/journal-lecho.html>

Au cours de la prochaine année, de nouvelles seront ajoutées constituant une partie de la mémoire de notre communauté.

Depuis maintenant plus de trois ans, la Société de conservation du patrimoine entretient un site internet contenant une foule d'informations et de photos anciennes sur Saint-François.

Vous trouverez aussi des informations sur notre patrimoine religieux sur le site de la Fabrique à l'adresse suivante :

<http://www.fabriquesaintfrancois.com>

Vous y trouverez même la liste complète des curés ayant œuvré à Saint-François depuis 1727. ☪

Source : Louis-Marie Garant  
Société de conservation du patrimoine  
de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud

Ce programme vise à prévenir la consommation abusive de drogues et d'alcool chez les jeunes âgés de 10 à 17 ans. Des actions tant pour les jeunes, la communauté, les parents que les intervenants sociaux et scolaires sont prévues au plan d'action. Voici quelques actions prévues au calendrier : des ateliers pour les jeunes, des capsules d'informations aux parents et enseignants, des articles dans les journaux locaux, des actions de concertation avec les divers partenaires jeunesse, des activités de formation, etc. D'ailleurs, une intervenante œuvre d'octobre à juin dans les écoles secondaires de Montmagny et L'Islet afin de soutenir et de collaborer avec les intervenants des milieux dans la réalisation d'une multitude d'activités offertes aux jeunes.

### Vous désirez en savoir davantage?

Nous vous invitons à surveiller nos prochaines communications. Si vous désirez de plus amples informations, vous pouvez vous référer aux sites Internet suivant : [www.parlonsdrogue.com](http://www.parlonsdrogue.com) [www.dependances.gouv.qc.ca](http://www.dependances.gouv.qc.ca) ☪



**Autobus  
L.S.B.C. inc.**

10, chemin des Prairies Est  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 3A0  
Tél. et fax: 418 259-7140  
[autobuslsbc@videotron.ca](mailto:autobuslsbc@videotron.ca)



**SOYEZ RECONNUS  
PAR VOTRE CLIENTÈLE  
GRÂCE À UNE IMAGE  
CORPORATIVE  
RECHERCHÉE**

**La force d'une équipe**

**CREDO**  
création • impression • affichage  
1010, rue Renault, Lévis QC G6Z 2Y8

CONCEPTION  
WEB  
SIGNALÉTIQUE INTÉRIEURE  
AFFICHAGE GRAND FORMAT  
IMPRESSION OFFSET ET NUMÉRIQUE  
KIOSQUE

visitez notre site web  
[www.impressionscredo.ca](http://www.impressionscredo.ca)  
pour en savoir plus sur nos services



# 200 jeunes de partout en Chaudière-Appalaches présents pour la journée 6 thèmes de la participation citoyenne



C'est par le biais de l'Action jeunesse structurante (AJS) visant la participation citoyenne des jeunes en Chaudière-Appalaches que s'est tenu la journée 6 thèmes de la participation citoyenne. Ce rassemblement jeunesse, qui a eu lieu le 11 novembre 2015 au Centre Castel de Sainte-Marie a permis de regrouper 200 jeunes, provenant de plusieurs écoles secondaires de la région de la Chaudière-Appalaches.

Tout au long de la journée, les élèves du secondaire ont rencontré d'autres jeunes impliqués dans leur milieu autour des 6 thèmes de la participation citoyenne : je fais des choix responsables, je fais du bénévolat, je m'informe, je m'exprime, je soutiens et j'exerce mon leadership en s'appuyant sur la roue citoyenne et le site Internet [www.participationcitoyenne.com](http://www.participationcitoyenne.com).

Cela a permis à tous ces élèves impliqués du secondaire de démystifier la participation citoyenne, de mieux

comprendre ses différentes facettes et de s'outiller afin de poursuivre leur engagement dans leur école et dans leur communauté. De plus, la plateforme [www.passeago.com](http://www.passeago.com) fut présentée pour permettre de récompenser la démarche de conception d'un projet en octroyant des bourses de 250\$ à 1000\$ pour leur réalisation.

En fin de journée, l'animateur et humoriste Sam Breton a su mettre dans son spectacle plusieurs anecdotes liées à ses différentes implications, ce qui a permis de clôturer ce rassemblement jeunesse avec beaucoup d'humour.

## À propos de l'AJS visant la participation citoyenne des jeunes en la Chaudière-Appalaches

Rappelons que cette entente signée en 2014 par le Forum jeunesse régional Chaudière-Appalaches, la Conférence régionale des Élu(e)s de la Chaudière-Appalaches, le Mouvement des Caisses Desjardins, a pour objet de favoriser la participation citoyenne des jeunes de 10 à 35 ans de la Chaudière-Appalaches. Les quatre Commissions scolaires de la Chaudière-Appalaches, le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation de territoire, les dix Carrefours jeunesse-emploi de la région, ainsi que le Réseau des groupes de Femmes Chaudière-Appalaches se sont joints à l'entente pour la concrétisation de l'AJS. ☉

Source : Marielle Lumineau, agente de communication FJR Chaudière-Appalaches

	<b>L'ARRÊT-STOP, c'est</b>		
	<p><b>UN RESTO</b> Qui offre:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Déjeuners jusqu'à midi</li> <li>- Commandes pour emporter</li> <li>- Des menus du jour</li> <li>- Une salle jusqu'à 50 personnes</li> </ul>	<p>RÉSERVEZ TÔT NOTRE SALLE POUR LES FÊTES</p>	
Tél. Resto: 418-259-7704	<p><b>OUVERT TOUS LES JOURS DE 6H À 23 H</b> 200, route St-François, Berthier-sur-Mer</p>		Tél. Dép. : 418-259-7515

## RECHERCHE ANIMATEURS POUR LE LOCAL DES JEUNES (2)

**Description :** Le local des jeunes est un emplacement dans le bas du Centre des Loisirs où se ressemblent les jeunes entre 8 et 14 ans. Sur place, il y a un magasin (vente de friandises) ainsi qu'un espace TV et jeux vidéo. Il y a également des jeux sur table.

### Tâches :

Assurer le bon fonctionnement du local  
Vendre des friandises du magasin  
Animer les jeunes et organiser des activités  
Assurer la propreté des lieux

### Exigences et conditions de travail :

17 ans et plus  
Salaire minimum  
Emploi dès le début Décembre jusqu'à la fin Avril.  
4 heures/semaine (peut être 8h si la personne est prête à travailler vendredi et samedi soir)

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 4 décembre 2015 à l'attention de Véronique Noël :

Par courriel : [loisirst-frs@videotron.ca](mailto:loisirst-frs@videotron.ca)

Par la poste : 567, Ch. Saint-François Ouest

Par fax : 418-259-2056



**RÉSERVEZ VOTRE  
SALLE POUR LE TEMPS  
DES FÊTES**

GRANDE SALLE : JUSQU'À 250 PERSONNES ASSISES  
SECTION BAR : JUSQU'À 30 PERSONNES ASSISES  
Pour plus de détails : [www.stfrancois.ca](http://www.stfrancois.ca)

Pour plus de détails concernant les informations se retrouvant sur cette page, contactez :  
Véronique Noël (418-259-7228 # 202)  
[loisirst-frs@videotron.ca](mailto:loisirst-frs@videotron.ca) ET [www.stfrancois.ca](http://www.stfrancois.ca)

Souper - soirée dansante, 6 Décembre  
Danse en ligne et danse sociale avec  
Aline Talbot et son orchestre  
**BAR SUR PLACE**



Pour information :  
Mme Berthe Guimont : 418-259-2294  
M. Joseph Aimé Blais : 418-259-7866

**SAMEDI BRICO ET JEUX  
DE NOËL 12 DÉCEMBRE  
DE 9 H À MIDI**

**13\$ /enfant au Centre des Loisirs**

**Inclus:** Tout le matériel pour le bricolage, animations, jeux intérieurs et extérieurs sous la thématique de Noël

Inscription avant le mardi 8 Décembre  
auprès de Véronique Noël :  
[loisirst-frs@videotron.ca](mailto:loisirst-frs@videotron.ca) ou  
418-259-7228 #202

VOICI LE  
STYLE DE  
BRICO  
QUI  
VA ÊTRE  
FAIT



**SOIRÉE DES BÉNÉVOLES; JEUDI 10 DÉCEMBRE**  
**RAPPEL AUX COMITÉS ET BÉNÉVOLES INVITÉS:**  
LA SOIRÉE DES BÉNÉVOLES AURA LIEU LE JEUDI 10  
DÉCEMBRE, VOUS DEVEZ CONFIRMER VOTRE PRÉSENCE  
AVANT LE 4 DÉCEMBRE AUPRÈS DE VÉRONIQUE NOËL.

**Nos  
bénévoles...**  
**...des gens  
de cœur!**

## Quand la nature entre dans les salles de classe

Dans le sud de la MRC de Montmagny, les citoyens ont la chance d'avoir accès au grand terrain de jeux naturel qu'est le Parc des Appalaches. Afin de faire connaître davantage ce petit coin de paradis et d'inciter les jeunes à se l'approprier, l'équipe a ajouté un nouvel outil à son éventail : Suivez le mini-guide! Ce dernier a été conçu spécifiquement pour aider les enseignants à utiliser le Parc des Appalaches comme sujet d'étude et comme salle de classe. Le concept lancé en début d'année scolaire semble faire ses preuves puisque tous les professeurs des écoles primaires du territoire du Parc, dont celle de Sainte-Lucie-de-Beauregard, l'ont déjà intégré à leur enseignement.

«On sait que l'adoption de saines habitudes de vie et la pratique d'activités physiques sont très importantes. Comme la sensibilisation commence bien souvent dès l'enfance, sur les bancs d'école, nous avons décidé de créer un outil éducatif qui permettrait aux élèves de découvrir tout ce que l'on peut observer en parcourant les quelque 120 kilomètres de sentiers pédestres du Parc des Appalaches. Complémentaire aux autres outils déjà existants (carte des sentiers, cahier Suivez le guide!, Journal du Parc, etc.), le Suivez le mini-guide! vise à susciter l'intérêt des jeunes pour le parc afin qu'ultimement, ils en deviennent de fiers ambassadeurs », d'expliquer la directrice des opérations, Stéphanie Charland.

### Le projet Suivez le mini-guide!

L'idée de concevoir un Suivez le mini-guide! a germé en 2014, soit plus d'un an après avoir lancé le Suivez le guide!, un cahier qui présente les 100 découvertes les plus «top» du Parc des Appalaches. Comme ce cahier est très apprécié des visiteurs de par la multitude d'informations qu'il contient, il a servi de point de départ. C'est ainsi que de juillet 2014 à juin 2015, la chargée de projet Valérie Bérubé a multiplié les recherches et les rencontres avec le personnel des écoles pour concevoir un outil clé en main répondant aux besoins des enseignants et susceptible d'intéresser les enfants.

À partir du contenu du Suivez le guide!, elle a donc sélectionné, adapté et organisé les diverses informations afin de permettre aux élèves d'apprendre tout en s'amusant. Qui suis-je, cherche et trouve, jeux d'association, herbier, vocabulaire, trouver l'intrus, dessin... tout est prétexte à découvrir les différents milieux qui composent le Parc, de sa forêt et de ses montagnes en passant par ses lacs et ses rivières. Présenté sous forme de fiches thématiques, dans une pochette spécialement conçue pour résister aux sorties en nature, Suivez le mini-guide! renferme de nombreuses notions qui peuvent être étudiées en classe, bien que l'objectif ultime soit d'aller explorer sur le terrain.

«Apprendre en s'amusant, je crois que c'est la meilleure méthode qui puisse exister. C'est ce que nous offrons aux jeunes avec le Suivez le mini-guide! En sachant qu'ils passeront de la théorie à la pratique en effectuant des sorties nature, les élèves ont toutes les raisons du monde d'être motivés. Les enseignants trouvent aussi leur compte dans ce projet puisque nous leur fournissons du contenu qu'ils peuvent adapter à leur convenance pour répondre aux exigences ministérielles. Tout le monde en sort donc gagnant : les jeunes, les enseignants et le Parc des Appalaches qui va ainsi chercher de nouveaux adeptes», de confier Valérie Bérubé.

De prime abord, le Suivez le mini-guide! s'adresse aux écoles, mais l'outil pourrait également être utilisé par les services de loisirs, les services de garde, les camps de jours ou les organismes communautaires. Il n'est d'ailleurs pas exclu que les intervenants du Parc puissent en avoir quelques exemplaires pour les jeunes familles qu'ils hébergent.



Les enseignantes Édith Bélanger et Martine Collin, la directrice de l'école de Sainte-Lucie, Nancy Bilodeau, en compagnie des élèves de l'école primaire qui utilisent énormément le Suivez le mini-guide!

Soulignons que le Suivez le mini-guide! est l'un des projets développés dans le cadre du plan d'action plein air dont découlent, entre autres, les sorties nature saisonnières, le cardio-militaire, le camp de jour, l'appui aux événements sportifs, etc. Pour mener à bien ce plan d'action évalué à 41 000 \$, le Parc des Appalaches a bénéficié d'une aide financière de 17 000 \$ d'Active-Toi, un regroupement de partenaires soutenu par Québec en Forme qui a pour mission de contribuer au développement d'une vie saine et active chez les enfants de 0-17 ans et leur famille.

Pour en savoir plus sur ce nouvel outil éducatif qu'est le Suivez le mini-guide! ou pour connaître les modalités pour se le procurer, il suffit de communiquer avec l'équipe du Parc des Appalaches en composant le 1 877 827-3423 ou en écrivant à [info@parcappalaches.com](mailto:info@parcappalaches.com).

Source : Émilie Laurendeau  
Communications régionales Montmagny

# Le mouvement patriote sur la Côte-du-Sud

Lors des «troubles» de 1837 et 1838, la Côte-du-Sud n'a pas connu d'affrontements armés ni de répression comparable à ce qui s'est passé à Montréal et dans les environs. On en tire parfois la conclusion qu'il n'y avait pas de patriotes dans cette région, ce qui ne rend pas justice aux Sudcôtois qui ont adhéré au mouvement de revendication des patriotes et qui ont milité

pour atteindre leurs objectifs, sans nécessairement donner leur appui ou participer à la prise d'armes.

Ce bref essai ne prétend pas combler les lacunes de l'historiographie, ni faire l'histoire définitive des patriotes de la Côte-du-Sud. Il propose une synthèse de nos connaissances actuelles, expose certains faits nouveaux et attire l'attention sur les acteurs souvent oubliés de cet épisode méconnu de notre histoire régionale.

### L'auteur

Né à Saint-Jean-Port-Joli, Gaston Deschênes est titulaire d'une maîtrise en histoire de l'Université Laval. Il a fait carrière à l'Assemblée nationale du Québec et signé plusieurs ouvrages sur le Parlement (dont Le Parlement de Québec, histoire, anecdotes et légendes et L'Affaire Michaud).

Ses autres publications en histoire régionale (dont La Côte-du-Sud, cette inconnue, Les Origines littéraires de la Côte-du-Sud, Les Voyageurs d'autrefois sur la Côte-du-Sud et L'Année des Anglais) lui ont valu le Mérite historique régional, le prix littéraire Philippe-Aubert-de-Gaspé, le prix Monique-Miville-Deschênes, le prix Étienne-Chartier et le prix André-Laurendeau.

Ses autres publications en histoire régionale (dont La Côte-du-Sud, cette inconnue, Les Origines littéraires de la Côte-du-Sud, Les Voyageurs d'autrefois sur la Côte-du-Sud et L'Année des Anglais) lui ont valu le Mérite historique régional, le prix littéraire Philippe-Aubert-de-Gaspé, le prix Monique-Miville-Deschênes, le prix Étienne-Chartier et le prix André-Laurendeau.

## Notes de lecture

par Raynald Laflamme

Le lecteur se plaira à découvrir que:

**Nicolas Boissonnault** (1793-1862), député élu de Hertford qui devient le comté de Bellechasse en 1830, est né à Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud le 21 août 1793 et appuyait le Parti patriote;

**Alexandre Fraser**, né le 2 avril 1803 à Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, est élu en 1835 député de Kamouraska succédant en cours de mandat à Amable Dionne;

le 21 février 1834, tous les députés de la Côte-du-Sud votent en faveur des 92 résolutions, sauf un, Charles-Eusèbe Casgrain;

**Augustin-Norbert Morin**, député de Bellechasse en 1834, fait partie des patriotes que les autorités ont dans leur mire à l'hiver 1838-1839 en lançant contre l'ancien député un mandat d'arrestation sous accusation de haute trahison. Morin fuit et se retraite dans une érablière de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud avec l'aide de Louis Martineau de cette paroisse.



# L'AQDR Montmagny-L'Islet vous invite au partage

En décembre, prenons le temps de célébrer Noël tous ensemble!

Il n'y aura pas de conférence mais un moment convivial d'échange et de partage!

Vous êtes convié, si le cœur vous en dit, à apporter des denrées non-périssables pour que nous puissions les remettre aux différents organismes qui aident les familles en difficulté à Noël!

Vos denrées pourront nous être remises le mardi 15 décembre au restaurant Normandin de Montmagny de 9h à 11h.

Pour information: 418-247-0033

Bienvenue à tous! ☺

Source: Mélanie Lord, coordonnatrice  
AQDR Montmagny-L'Islet

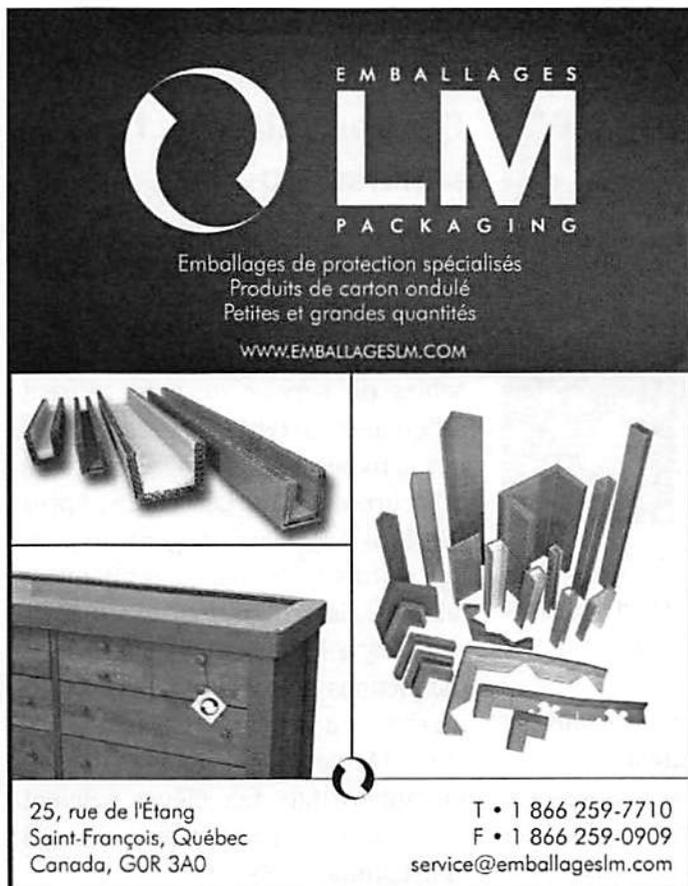
## Le dîner de Noël du club FADOQ

Le club FADOQ Saint-François tiendra son dîner de Noël le mercredi 16 décembre pour 11 heures au restaurant L'Arrêt Stop. Les personnes intéressées à partager ce repas doivent réserver avant le 14 décembre en téléphonant au 418-259-7866 ou au 418-259-2023. Après les fêtes, le club reprendra ses activités le mercredi 13 janvier 2016. Joyeuses fêtes à tous. ☺

Source: Lorraine Lamonde  
Club FADOQ Saint-François



**GARAGESERVICES**  
Mario Tech Inc.  
MARIO THÉBERGE  
propriétaire  
Spécialité VOLKSWAGEN  
Mécanique générale  
2, boul. Taché Ouest  
Montmagny (Québec)  
G5V 3A1  
418 248-1800



**EMBALLAGES LM PACKAGING**  
Emballages de protection spécialisés  
Produits de carton ondulé  
Petites et grandes quantités  
WWW.EMBALLAGESLM.COM  
25, rue de l'Étang  
Saint-François, Québec  
Canada, G0R 3A0  
T • 1 866 259-7710  
F • 1 866 259-0909  
service@emballageslm.com



Nos Meilleurs Voeux  
de la Saison  
et Bonne Année!  
**GHISLAIN VÉZINA**  
ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN  
Industriel - Commercial - Résidentiel  
Magasin de matériel électrique  
**418 234-1360**  
3, du Bassin Sud, Montmagny • RBQ: 8310-7359-06



Transport Adapté  
« Vieux Quai »  
C'est pour vous, pensez-y!  
**418 • 291 • 0056**



## Halloween a été célébré à La Francolière

par Frédérique Simard et Malick Guimont-Boulet

Cette année, à l'Halloween, nous avons fait un concours de dessins où les élèves devaient dessiner soit des citrouilles, des maisons hantées ou bien des sorcières. Un défilé de costumes de toutes les classes a eu lieu. Nous avons fait une recherche d'images dans le noir

à l'aide de lampe de poche dans la bibliothèque de l'école. Une potion magique a été concoctée avec des jus de plusieurs sortes et des jujubes. Pendant ce bel après-midi, tous les élèves de l'école étaient déguisés et de bonne humeur avec leur enseignant. Ces activités ont eu lieu grâce au conseil de vie des élèves. ☺

*Entrevue avec Éric Laliberté*

## Donner le goût aux jeunes de bâtir un avenir meilleur

par Raphaël Desrochers et Léanne Picard

Ce mois-ci, nous avons fait une entrevue avec monsieur Éric, notre animateur de vie spirituelle et communautaire. Monsieur Éric a six enfants, un garçon et cinq filles. Il est natif de St-Jérôme dans les Laurentides et il habite à St-Michel. Il a la responsabilité d'organiser dans notre école des



activités qui vont permettre aux élèves de réfléchir sur la société qu'ils veulent bâtir. Il propose des gestes pour passer à l'action. Ce dernier travaille depuis quatre belles années dans notre commission scolaire. Il aime donner le goût aux jeunes de bâtir un monde meilleur.

Il faut faire trois ans à l'université en sciences humaines pour faire ce travail. Monsieur Éric est très fier d'être avec nous. Il trouve difficile de changer d'école à chaque année. Ce qui le passionne le plus, c'est de voir les projets que des jeunes sont capables de réaliser. Dans ses moments libres, il aime faire de la randonnée et du vélo. Bonne année scolaire avec nous! ☺

## De nouvelles activités parascolaires

par Justine Langlois et Alice Fiset

Depuis le début de novembre et jusqu'au 11 décembre, les responsables du service de garde offrent différentes activités parascolaires. Les activités sont après les cours ou à l'heure du midi. Les lundis, après l'école, il y a «Viens bouger workout». Les mardis midis, les élèves peuvent faire de l'improvisation. Les mardis soirs, il y a le hockey cosom pour les plus jeunes à 15 heures et pour les plus vieux à 16 heures. Les mercredis après l'école, les élèves réalisent du «scrapbooking». Les élèves peuvent ainsi exploiter leurs talents sportifs et artistiques. ☺



Le Noir et Or a débuté sa saison en lion en défaisant à sa première partie Les Prtédateurs de Saint-Charles par la marque de 39 à 0. Toujours sur leur appétit, ils ont défais Saint-Mchel 31 à 8 à leur 2<sup>e</sup> partie pour remporter le titre de champion de la saison.

## Football du Noir et Or

# Les champions de la saison

par Juliette Blais et Darick Guimont-Boulet

La saison du Noir et Or commence en force cette année. Les joueurs ont joué deux parties et ce fut deux victoires. Notre première partie était à Saint-Charles contre les Prédateurs le 22 octobre en après-midi. Malgré la pluie, le Noir et Or ont gagné 39 à 0. À Saint-Michel contre

les Cougars, le 29 octobre, l'équipe a remporté avec une grande fierté 31 à 8. Bravo à nos champions de la saison! Merci aux entraîneurs Patrice Dubois, notre enseignant d'éducation physique, Guillaume Fournier et Steve St-Pierre, parents de joueurs et entraîneurs adjoints. ☉

## Un tournoi de handball Pour mesurer ses apprentissages

par Juliette Blais et Darick Guimont-Boulet

Un tournoi de handball aura lieu le 4 décembre au Cap St-Ignace. Les élèves de la Francolière de 5<sup>e</sup> à 6<sup>e</sup> année participeront à celui-ci. Les garçons joueront en avant-midi et les filles en après-midi. Ils affronteront d'autres jeunes des écoles de la commission scolaire. Présentement, c'est le sport pratiqué en éducation physique. Bonne compétition à tous! ☉

## Spectacle de musique

par Frédérique Simard et Malick Guimont-Boulet

Nous vous informons qu'il y aura un spectacle de musique le 15 décembre prochain à 13h30 à l'école. Les parents et grands-parents sont invités à venir se mettre dans l'esprit de Noël. ☉



**SAQ**  
AGENCE

**BIÈRES ARTISANALES**  
CORSAIRE MICROBRASSERIE  
ARCHIBALD  
LES 2 FRÈRES  
UNIBROUE



**Servi** *express*

OUVERT TOUS LES JOURS  
dès 6 heures

**Mireille et Luc**  
pour vous servir

418-259-1234

335, ch. St-François Ouest, Saint-François

ZONE BONBONS



à un poil près

Tonte et toilettage

253, chemin St-François Est

St-François-de-la-Rivière-du-Sud

(418) 259-2732

Nos samedis après-midis,  
sont maintenant réservés  
aux coupes de griffes.  
(chats, chiens, lapins...)

Sur réservation

**ÇA ME « COUPE »  
MON SAMEDI  
APRÈS-MIDI!**



*Lucie Lachance*

NOTAIRE & CONSEILLÈRE JURIDIQUE

88, chemin des Prairies Ouest  
St-François-de-la-Rivière-du-Sud  
GOR 3A0

Téléphone : 418 259-1300  
Télec. : 418 259-2101  
Llachance@notarius.net



418-248-5622  
418-248-7071

**GFL**

GARAGE 174, 4<sup>e</sup> Rue, Montmagny (Québec) G5V 3L5  
FERNAND LANGLOIS  
ET FILS

◆ Pare-brise

◆ Expert collision automobile

◆ Débosselage • Peinture



**GARANTIE NATIONALE**

**MARTIN SIMARD  
TRANSPORT INC.**

- TRANSPORT GÉNÉRAL
- TRANSPORT GRAVIER & SABLE

275, CHEMIN ST-FRANÇOIS OUEST  
SAINT-FRANÇOIS, QC GOR 3A0

Tél.: 418 259-7789  
Ligne directe: 1 800 463-8744



9191-4333 Québec Inc.

Bruno Forgues, propriétaire

Tél.: 418-259-2709

Télec.: 418-472-0505

email: lesfondationsbaf@videotron.ca

Entrepreneur Spécialisé • Fondations résidentielles et commerciales

163, chemin St-François Est, St-François de Montmagny, Qc GOR 3A0

Service de  
réparation *J.P.*

**Jean Proulx**

- Location de tracteur
- Réparation et soudure  
de machinerie agricole
- Unité mobile
- Déneigement

1125, rang Coteau Sud  
St-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud  
GOR 4B0

Tél./Fax : 418 248-4186  
Cell. : 418 291-1159



R.B.O.: 2314-4926-84

**Forage J. & R.  
Cloutier inc.**

- FORAGE DE PUIITS ARTÉSIENS
- HYDRO-FRACTURATION
- VENTE ET INSTALLATION DE POMPES

676, ch. St-François Ouest, Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) GOR 3A0

Tél.: 418 259-7490 • Cell: 418 241-8024 • Fax: 418 259-7673

E-mail: cloujoc@giobrotter.net



**Alain Laliberté**

Tél. : 418 884-3407

Télec. : 418 884-2404

lalimec.inc@videotron.ca

358, Montée de la Station, Saint-Vallier de Bellechasse (Québec) Canada GOR 4J0



## Je vis un Noël mémorable

C'est le dernier mois avant 2016 et il est certain qu'il occupera une place particulière dans nos souvenirs. Il nous revient de faire en sorte que ce mois soit différent des autres, en rachetant tous les manques d'amour des dernières années. En décembre, mettons de côté nos rancunes, renonçons à nos exigences et contentons-nous d'ouvrir notre cœur à l'amour. Peut-être que rien ne changera extérieurement, mais la personne à qui nous téléphonerons, à qui nous sourirons ou à qui nous ouvrirons les bras comprendra qu'un changement important est survenu en nous. Faisons preuve de patience, même avec ceux qui refusent notre tendresse. Laissons la douceur s'installer dans notre vie et accomplir des miracles. Elle panses les vieilles blessures et guérit définitivement les cicatrices. C'est ainsi que, dans la joie de l'amour retrouvé, nous nous acheminerons vers une nouvelle année. ☺

Jean Gendron

## Sudoku

	2					6		
				2				7
	8				9			
	4						8	
		6		3		5		
	1						9	
			8				4	
3				5				
		2					1	

Difficile

Sudoku

5	2	7	9	8	3	4	6	1
3	1	8	4	5	6	2	7	9
4	6	9	7	2	1	5	8	3
2	8	5	6	9	4	1	3	7
6	7	4	3	1	2	8	9	5
1	9	3	8	7	5	6	2	4
8	4	6	1	3	9	7	5	2
9	5	1	2	6	7	3	4	8
7	3	2	5	4	8	9	1	6

Solution\_novembre 15

### Thème : À l'hôtel

7 lettres cachées

### Solution Novembre Parlement

C	O	N	F	O	R	T	T	E	F	F	U	B	N	E
T	A	R	E	C	E	P	T	I	O	N	S	P	A	M
N	N	S	E	R	V	I	C	E	E	S	E	I	V	S
E	S	O	S	C	B	V	U	E	E	A	R	S	E	I
M	T	E	I	N	F	M	T	G	M	U	G	C	T	R
E	E	R	L	N	O	I	A	C	Y	N	N	I	T	U
G	U	F	A	U	U	I	R	H	G	A	O	N	E	O
R	Q	F	V	N	R	E	T	A	C	E	C	E	S	T
E	N	O	C	A	L	G	R	A	T	A	P	I	S	S
B	A	C	M	T	I	L	V	O	V	U	N	I	T	E
E	B	E	F	A	C	B	I	S	T	R	O	E	L	G
H	A	P	S	T	E	L	P	M	O	C	E	I	U	A
B	A	I	N	D	E	J	E	U	N	E	R	S	X	T
N	O	V	A	S	L	S	R	U	O	J	E	S	E	E
S	U	I	T	E	C	N	E	R	E	F	N	O	C	R

**B**  
Bain  
Banquets  
Bistro  
Buffet

**C**  
Café  
Chambre  
Coffre  
Compleat  
Conférence  
Confort  
Congrès

**D**  
Déjeuner

**E**  
Étages  
Étoiles  
118

**G**  
Glaçon  
Gym  
  
**H**  
Hébergement

**L**  
Lit  
Luxe

**M**  
Mariage

**N**  
Navettes  
Nuitée

**P**  
Piscine

**R**  
Réception  
Réservation  
Réunion

**S**  
Sauna  
Savon  
Séjours  
Service  
Spa  
Suite

**T**  
Tapis  
Tarif  
Tourisme

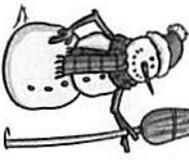
**U**  
Unité

**V**  
Vacances  
Valise  
Vue

2015

décembre

Au fil des jours

dimanche	lundi	mardi	mercredi	jeudi	vendredi	samedi
<p>Le Comité d'embellissement vous souhaite de Joyeuses Fêtes!</p> 					Rétiation du chapelain Chapelle des Prairies 19h	
6	7	8	9	10	11	12
	Réunion du conseil	Dîner de Noël des Fermières restaurant l'Arrêt-Stop 11h 30		Journée des droits de l'homme	Bac bleu	
13	14	15	16	17	18	19
			Dîner de Noël FADQ restaurant l'Arrêt-Stop 11h	Tombeée du Journal 	Collecte des monstres 	
20	21	22	23	24	25	26
	CANADA	<b>JOYEUX NOËL</b>	<b>JOYEUX NOËL</b>			
27	28	29	30	31	28 décembre	
	Bac bleu 			Saint-Sylvestre		

Sécurité routière

Fêtez Prudemment!



*RÉSUMÉ DU PROCÈS-VERBAL*  
**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**MUNICIPALITÉ SAINT-FRANÇOIS-DE-LA-RIVIÈRE-DU-SUD**  
**COMTÉ DE MONTMAGNY**

À une séance régulière des membres du Conseil municipal de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, dûment convoquée par avis spécial à chacun et tenue le lundi 2 novembre 2015, à la salle du Conseil municipal à la Maison de la Paroisse, à vingt heures.

À laquelle sont présents monsieur Rénaud Roy, Maire, madame Huguette Blais, messieurs Richard Fiset, Marcel Bonneau, Fabien Gagnon, Rémi Montminy et Patrick Laliberté, tous conseillers formant le quorum sous la présidence de monsieur Rénaud Roy, Maire.

Monsieur Yves Laflamme, directeur général est aussi présent.

La séance débute par une période de recueillement.

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Fabien Gagnon,  
 APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté  
 ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit accepté avec varia ouvert.

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU LUNDI 5 OCTOBRE 2015**

Une photocopie du procès-verbal de la séance régulière du lundi 5 octobre 2015 ayant été remise à chacun des membres du Conseil, sa lecture en est dispensée.

IL EST PROPOSÉ par monsieur Richard Fiset,  
 APPUYÉ par madame Huguette Blais,  
 ET RÉSOLU QUE le procès-verbal de la séance régulière du lundi 5 octobre 2015 soit accepté tel que déposé.

**LISTE DES REVENUS D'OCTOBRE 2015**

Bar.....	401,67
Bricolage Halloween.....	79,14
Collecte de pneus.....	120,00
Fax.....	6,96
Location de salle.....	367,54
Loyer.....	1180,00
Marché aux puces.....	144,00
MMQ, remb. sinistre camion Dodge Ram.....	11512,95
Permis.....	604,00
Vente du camion de pompier.....	1100,00
<b>TOTAL:.....</b>	<b>15 516,26</b>

**PRÉSENTATION ET ACCEPTATION DES COMPTES À PAYER DE NOVEMBRE 2015**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Rémi Montminy,  
 APPUYÉ par madame Huguette Blais  
 ET RÉSOLU QUE le directeur général soit autorisé à payer les comptes suivants:

**COMPTES À PAYER – NOVEMBRE 2015**

AGAT Laboratoires, analyses eau potable et usée.....	1905,14
Alphonse Lamonde inc., inspection des fournaies.....	643,86
Aquatech, service opération eau potable et usée.....	11276,45
Aubert & Marois ltée, tête puisard + allonge.....	1184,25
Bell Mobilité, Iphone Loisirs, Iphone Garage + cellulaires.....	239,18
Berthe Guimont, remb. facture nappe en papier (Loisirs).....	30,65
Brasserie Labatt, bière.....	331,75
Bureautique Côte Sud, contrat service photocopieur + papeterie.....	393,16
Camion Freightliner Québec inc., filtres camion 10 roues.....	376,80
Canadian Tire, pièces équipements.....	91,59
Carole-Anne Masson, bricolage Halloween Loisirs.....	128,08
CARRA, remise d'octobre 2015.....	614,33
Carrières Rive-Sud inc., 81.95 tonnes gravier à 11,25\$ + redevances.....	1111,82
Céline Gendron, remb. facture bulbes d'automne.....	81,83
Clara Normand, bricolage Halloween Loisirs.....	44,00
Construction BML, criblure pierre (allée piétonnière).....	318,22
CSST, avis de cotisation.....	76,02

⊗	Débroussaillage JMS, fauchage chemins municipaux.....	7090,98
⊗	Dépanneur Servi Express, essence.....	310,86
⊗	Dynaco BMR, pièce camion Ford.....	1,80
⊗	Éthier avocats inc., hon. professionnels pour récupération TPS-TVQ.....	339,93
⊗	Ferme SL Blais, location compresseur (Loisirs).....	68,99
⊗	Fondation Hôtel-Dieu Lévis, contribution 2015 (1 <sup>ère</sup> année de 5).....	1160,00
⊗	Formaca, 100 balises + réflecteurs.....	258,69
⊗	Fortin Sécurité Medic, divers gants (Garage).....	109,16
⊗	FQM, envoi Dicom, eau potable, eau usée et divers.....	750,82
⊗	Garage Claude Albert, conteneurs Garage.....	1556,59
⊗	Garage Fernand Langlois, réparation camion Dodge Ram 1500.....	11450,51
⊗	Garage Gilmyr, inspection SAAQ camion Ford et Freightliner.....	577,43
⊗	Groupe Corriveau EPC inc., inspection back flow (Usine).....	689,85
⊗	Hydro-Québec, électricité:	
⊗	Garage.....	458,53
⊗	Caserne incendie.....	201,58
⊗	Enseigne 4-chemins.....	34,93
⊗	Parc Olivier-Tremblay.....	51,63
⊗	Compteur d'eau St-Pierre.....	27,88
⊗	Pavillon Bédard.....	79,88
⊗	2, 5 <sup>e</sup> Rue Est.....	78,54
⊗	Centre des Loisirs.....	1 333,14
⊗	Usine d'eau potable.....	3 518,55
⊗	Poste Ass. Morigeau.....	192,09
⊗	Éclairage public.....	779,35
⊗	Poste surpresseur St-Pierre.....	137,26
⊗	Climatisation Loisirs.....	377,85
⊗	Poste ass. village.....	3 790,96
⊗	Maison de la Paroisse.....	8,66
⊗	IC Zones, renouvellement annuel du nom de domaine.....	31,04
⊗	Jocelyne Noël, entretien bureau octobre 2015.....	105,00
⊗	Journal l'Oie Blanche, terrains à vendre.....	24,50
⊗	La Coop Rivière du Sud, matériel divers:	
⊗	Eau usée.....	24,82
⊗	Loisirs.....	1237,02
⊗	Maison de la Paroisse.....	463,59
⊗	Pavillon Bédard.....	49,68
⊗	Voirie.....	611,34
⊗	La Fabrique, loyer bibliothèque du Rocher – novembre 2015.....	350,00
⊗	L'arboriste, service d'arbres, divers travaux d'émondage.....	1046,27
⊗	L'Écho St-François, publicité octobre 2015.....	513,00
⊗	Les Concassés du Cap, collecte novembre 2015.....	4430,53
⊗	Les Entreprises J. R. Morin inc., 36,64 tonnes de sable.....	379,15
⊗	Les Habitations Patrimoniales, programme PRQ.....	59 800,00
⊗	LKQ Pintendre, pièces camion Ford.....	494,39
⊗	Macpek, pièces camion Ford et Freightliner.....	772,26
⊗	Ministre des Finances, demandes permis de réunion.....	168,00
⊗	Ministre Revenu Québec, remise d'octobre 2015.....	6760,07
⊗	Monyvill,	
⊗	48,75 hres pelle à 79\$.....	3851,25
⊗	0,75 hres marteau à 110\$.....	82,50
⊗	1,00 hre compacteur caméra à 150\$.....	150,00
⊗	Pagenet, téléavertisseurs.....	4695,29
⊗	Pages Jaunes, publicité.....	222,66
⊗	Philippe Gosselin & Ass.	
⊗	3248.6 litres à .5981 huile chauffage M. Paroisse.....	2233,95
⊗	1447,3 litres à .5981 huile chauffage Loisirs.....	995,26
⊗	906 litres à .6091 huile à chauffage Garage.....	634,48
⊗	Pièces d'Autos Carquest, pièces équipements.....	3863,69
⊗	Pièces d'Autos GGM, pièces équipements.....	335,94
⊗	Postes Canada, envoi journal l'Écho (extérieur) + circulaires.....	182,09
⊗	Praxair, 2089 m <sup>3</sup> à .3050 oxygène usine d'eau potable.....	310,36
⊗	Régie gestion Mauricie, enfouissement septembre 2015.....	741,76
⊗	Rénaud Roy, remb. facture achat meuble lavabo (Loisirs).....	7242,28
⊗	René Samson, réparation lumières de rue.....	125,32
⊗	Revenu Canada, remise d'octobre 2015.....	293,31
⊗	Spécialité Ressort, pièces équipements.....	2686,05
⊗	SPME, batterie défibrillateur (premiers répondants).....	1824,95
⊗	St-François Pharma, eau déminéralisée (usine d'eau potable).....	616,27
⊗	Supérieur Propane, location cylindre.....	16,36
⊗	Sylvain Lemieux, remb. cellulaire – octobre 2015.....	4,60
⊗	Terrassements Joncas & Frères inc., 13,79 t.m. de pierre concassée.....	25,00
⊗		151,41

⊙	Tourisme Chaudière-Appalaches, adhésion 2016.....	320,16
⊙	Tremblay, Bois, Mignault & Lemay, 2 <sup>e</sup> tranche Service première ligne .....	578,33
⊙	Véolia, nettoyer ponceau (Garage), produits (usine d'eau potable) .....	1069,33
⊙	Véronique Noël, remb. factures Loisirs + frais déplacement 160km .....	104,46
⊙	Vidéotron, service:	
⊙	Bureau municipal.....	254,86
⊙	Garage.....	98,08
⊙	Loisirs.....	134,82
⊙	Usine d'eau potable.....	100,47
⊙	Surpresseur St-Pierre.....	32,60
⊙	Vigneault, salopettes (Garage).....	620,83
⊙	Ville de Montmagny, examens pompiers.....	206,93
⊙	VISA, frais annuels.....	1140,05
⊙	VISA, frais annuels.....	60,00
⊙	<b>TOTAL :</b> .....	<b>159 091,29</b>

⊙ Je soussigné, Yves Laflamme, directeur général et secrétaire-trésorier de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, certifie que la Municipalité a dans son compte général les avoirs requis pour payer les comptes ci-avant décrits.

⊙ **REPRÉSENTANTS DE LA MUNICIPALITÉ SUR LE C.A. DE L'OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION**

⊙ À la séance régulière du 5 octobre 2015, le directeur a avisé les élus que le mandat de trois (3) ans de Messieurs Joseph-Aimé Blais, Yves Laflamme et Augustin Roy au sein du c.a. de l'Office Municipal d'Habitation de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud venait à terme le 5 novembre 2015.

⊙ Le Conseil a mandaté le directeur pour contacter ces personnes afin de savoir si elles acquiescent à faire un autre mandat.

⊙ Le directeur a rejoint ces personnes afin de connaître leurs intentions. Finalement, les trois personnes sont consentantes à faire un autre mandat. Celles-ci doivent être nommées par résolution.

⊙ **CONSIDÉRANT QUE** le mandat de messieurs Joseph-Aimé Blais, Yves Laflamme et Augustin Roy au sein du conseil d'administration de l'O.M.H. de St-François-de-la-Rivière-du-Sud se termine le 5 novembre 2015;

⊙ **CONSIDÉRANT QUE** les membres sortants sont prêts à rester pour un autre terme de trois (3) ans ;

⊙ **IL EST PROPOSÉ** par monsieur Marcel Bonneau,

⊙ **APPUYÉ** par monsieur Richard Fiset,

⊙ **ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE** la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud

⊙ renomme les personnes suivantes pour la représenter au sein du Conseil d'administration de l'Office Municipal d'Habitation de St-François-de-la-Rivière-du-Sud :

⊙ M. Joseph-Aimé Blais

⊙ M. Yves Laflamme

⊙ M. Augustin Roy

⊙ **QUE** ce nouveau mandat débute le 5 novembre 2015 pour se terminer le 5 novembre 2018 ;

⊙ **QU'**une copie de cette résolution soit transmise à monsieur Clermont Rousseau, directeur de l'O.M.H. de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud.

⊙ **POSTE À COMBLER SUR LE C.A. DU TRANSPORT ADAPTÉ VIEUX QUAI**

⊙ À la séance régulière du 5 octobre 2015, le directeur a avisé les élus que monsieur Yves Laflamme, (l'ex-maire) désirait céder son poste d'administrateur au sein du c.a. du Transport adapté Vieux Quai.

⊙ La décision a été reportée parce qu'il y avait des élus qui étaient absents. Hors, ce soir, la Municipalité désigne qui pour occuper ce poste?

⊙ **IL EST PROPOSÉ** par monsieur Rémi Montminy,

⊙ **APPUYÉ** par monsieur Patrick Laliberté,

⊙ **ET RÉSOLU UNANIMEMENT QUE** la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud désigne monsieur

⊙ Richard Fiset, conseiller, pour la représenter au sein du conseil d'administration de l'organisme « Transport Adapté Vieux Quai ».

⊙ **SOUSSIONS POUR LE TRANSPORT DE LA NEIGE**

⊙ La Municipalité a demandé des soumissions sur invitation pour le transport de la neige qui est ramassée.

⊙ Les soumissionnaires invités avaient jusqu'au vendredi 16 octobre 2015 pour déposer leurs soumissions au bureau municipal. Voici le résultat:

Soumissionnaires	Hiver 2015-2016	Hiver 2016-2017	Hiver 2017-2018	TOTAL
Philiass Blais & Fils	1,00\$/m <sup>3</sup>	1,00\$/m <sup>3</sup>	1,00\$/m <sup>3</sup>	3,00\$/m <sup>3</sup>
Ferme Monyvill	0,88\$/m <sup>3</sup>	0,90\$/m <sup>3</sup>	0,90\$/m <sup>3</sup>	2,68\$/m <sup>3</sup>
Transport Martin Simard inc.	1,049\$/m <sup>3</sup>	1,049\$/m <sup>3</sup>	1,049\$/m <sup>3</sup>	3,147\$/m <sup>3</sup>

CONSIDÉRANT QUE les soumissionnaires invités ont tous reçu les mêmes indications;  
 IL EST PROPOSÉ par monsieur Marcel Bonneau,  
 APPUYÉ par monsieur Fabien Gagnon,  
 ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud retient la soumission sur invitation de « Ferme Monyvill » qui est de :

Hiver 2015-2016	Hiver 2016-2017	Hiver 2017-2018	TOTAL
.88¢/m <sup>3</sup>	.90¢/m <sup>3</sup>	.90¢/m <sup>3</sup>	2,68\$/m <sup>3</sup>

**EMPRUNT PAR BILLETS**

À la séance régulière du lundi 5 octobre 2015, le directeur a informé qu'il y aurait des résolutions à adopter pour un emprunt par billets. Le montant global de l'emprunt par billets est de 485 600\$.

Ce montant touche plusieurs règlements d'emprunt. Pour certains, c'est un refinancement et pour d'autres, c'est un financement, c'est-à-dire un nouvel emprunt. Voici le détail de l'emprunt global afin que vous puissiez bien comprendre.

Rég. No 157-1997	Assainissement des eaux usées (fini en 2019).....	15 400\$
Rég. No 194-2003	Honoraires professionnels eau potable (fini en 2023).....	177 100\$
<b>TOTAL:</b>		<b>192 500\$</b>

**Ce 192 500\$ est un refinancement.**

Rég. No 244-2015	Achat camion + boîte pour pompiers .....	150 000\$
C'est un emprunt sur 10 ans		
Rég. No 245-2015	Comblé un déficit parce qu'on a devancé des travaux sur la Montée de la Rivière du Sud.....	143 100\$
C'est un emprunt sur 5 ans		
<b>TOTAL:</b>		<b>293 100\$</b>

**Ce 293 100\$ est un financement.**

Le MAMOT a communiqué le résultat des soumissions et la Municipalité doit entériner ce résultat en adoptant des résolutions.

IL EST PROPOSÉ par monsieur Richard Fiset,  
 APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté,  
 ET RÉSOLU UNANIMEMENT :

QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud accepte l'offre qui lui est faite de **Financière Banque Nationale inc.** pour son emprunt par billets en date du 9 novembre 2015 au montant de 485 600 \$ effectué en vertu des règlements d'emprunt numéros 194-2003, 157-1997, 244-2015 et 245-2015. Ce billet est émis au prix de 98,62900 CAN pour chaque 100,00 \$, valeur nominale de billets, échéant en série cinq (5) ans comme suit :

59 600 \$	1,75000%	9 novembre 2016
61 100 \$	1,95000%	9 novembre 2017
62 500 \$	2,15000%	9 novembre 2018
63 900 \$	2,30000%	9 novembre 2019
238 500 \$	2,45000%	9 novembre 2020

QUE les billets, capital et intérêts, soient payables par chèque à l'ordre du détenteur enregistré ou par prélèvement bancaire pré-autorisé à celui-ci;

ATTENDU QUE, conformément au(x) règlement(s) d'emprunt suivant(s) et pour les montants indiqués en regard de chacun d'eux, la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud souhaite emprunter par billet un montant total de 485 600 \$:

Règlements d'emprunt n°	Pour un montant de \$
194-2003	177 100 \$
157-1997	15 400 \$
244-2015	150 000 \$
245-2015	143 100 \$

ATTENDU QU'à ces fins, il devient nécessaire de modifier le(s) règlement(s) d'emprunt en vertu duquel (desquels) ces billets sont émis;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Marcel Bonneau,  
 APPUYÉ par monsieur Fabien Gagnon,  
 ET RÉSOLU UNANIMEMENT :

QUE le préambule de la présente résolution en fasse partie intégrante comme s'il était ici au long reproduit;  
 QU'un emprunt par billet au montant de 485 600 \$ prévu aux règlements d'emprunt numéros

194-2003, 157-1997, 244-2015 et 245-2015 soit réalisé;

QUE les billets soient signés par le (la) maire (maresse) et le (la) secrétaire-trésorier (secrétaire-trésorière) ou trésorier (trésorière);

QUE les billets soient datés du 9 novembre 2015;

QUE les intérêts sur les billets soient payables semi-annuellement;

QUE les billets, quant au capital, soient remboursés comme suit :

2016	59 600 \$
2017	61 100 \$
2018	62 500 \$
2019	63 900 \$
2020	65 500 \$ (à payer en 2020)
2020	173 000 \$ (à renouveler)

QUE pour réaliser cet emprunt la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud émette pour un terme plus court que le terme prévu dans les règlements d'emprunt, c'est-à-dire pour un terme de **cinq (5) ans** (à compter du 9 novembre 2015), en ce qui regarde les amortissements annuels de capital prévus pour les années 2021 et suivantes, au lieu du terme prescrit pour lesdits amortissements pour les règlements d'emprunt numéros 194-2003 et 244-2015, chaque emprunt subséquent devant être pour le solde ou partie du solde dû sur l'emprunt;

**SABLE ET SEL 12% (À TITRE INFORMATIF)**

La Municipalité est bien desservie par Unibéton. Aussi, a-t-elle décidé de retourner avec eux. Voici le prix pour l'hiver 2015-2016 à la tonne métrique.

	Hiver 2015-2016	Hiver 2014-2015
Prix non livré avec taxes incluses .....	26,03\$/t.m. ....	25,22\$/t.m.

**MINISTÈRE DES TRANSPORTS (À TITRE INFORMATIF)**

Comme à chaque année, le ministère des Transports demande de leur fournir la liste des matériels et équipements qui vont servir à l'exécution du contrat pour la saison d'hiver 2015-2016 (montée St-François à partir de la route 20 et chemin St-François Ouest du 4-chemins jusqu'à l'église).

Ce sera la dernière année de ce contrat de trois (3) ans.

La Municipalité va toucher un montant de 17 506\$ du ministère pour entretenir le secteur décrit ci-haut.

**PROPOSITION D'HORAIRE AUX ÉLUS**

Le directeur général propose aux élus un horaire pour les séances publiques à venir:

**16 novembre 2015** Discours du maire sur la situation financière de la Municipalité.

À 20 heures Ce discours doit être fait au moins 4 semaines avant l'adoption du

Elle est publique budget (article 955 du Code municipal)

**7 décembre 2015** Séance régulière

À 20 heures Elle est publique

**14 décembre 2015** Adoption du budget 2016

À 20 heures Elle est publique

Est-ce que cette proposition d'horaire concernant les prochaines séances publiques vous convient? Oui

Bien sûr il y aura, entre ces séances publiques, des réunions de travail en comité pour la préparation du budget 2016.

**PROPORTION MÉDIANE ET FACTEUR COMPARATIF**

Le ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire informe la Municipalité que sa proportion médiane et son facteur comparatif pour l'exercice financier 2016 seront:

	2016	2015	2014	2013	2012
Proportion médiane	85%	89%	99%	80%	85%
Facteur comparatif	1,18	1,12	1,01	1,25	1,18

Il est important de noter que l'année 2016 sera la troisième et dernière année du présent rôle triennal d'évaluation.

**ARRÉRAGES DE TAXES**

L'article 1022 du Code municipal fait état que le directeur général doit préparer et remettre au Conseil municipal une liste des personnes en dettes pour taxes envers la Municipalité.

La liste présentée est en date du 2 novembre 2015.

Le directeur général informe le Conseil municipal qu'un avis de rappel sera envoyé à tous les contribuables concernés vers le 15 novembre 2015.

### CLIENTÈLE SUPRALocale - ESTIMATION 2015

La ville de Montmagny présente aux municipalités concernées une estimation de coût pour la fréquentation de l'aréna, de la piscine et du terrain Laprise par les Sudfrancois.

Voici un tableau plus détaillé:

	2015
Aréna de Montmagny	9 821,80
Piscine	12 789,00
Terrain Laprise	309,96
<b>TOTAL :</b>	<b>22 920,76</b>

Le directeur remet un document

beaucoup plus détaillé aux élus par rapport à la clientèle qui fréquente les équipements supralocaux.

### PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES POUR LA SÛRETÉ DU QUÉBEC

Le ministère de la Sécurité publique informe la Municipalité que le montant estimé en 2016 pour les services policiers de la Sûreté du Québec sera de:

2016	2015	2014	Baisse de
129 379\$	151 154\$	147 295\$	21 775\$

### FONDATION DE L'HÔTEL-DIEU DE LÉVIS

La Gouvernement du Québec s'apprête à implanter et investir plus de 168 M \$ à Lévis pour la construction d'un Centre régional intégré de cancérologie.

La Fondation de l'Hôtel-Dieu de Lévis vise à amasser 38 M \$ pour bonifier l'offre de services entourant ce Centre dont 2 M \$ en provenance du monde municipal. La ville de Lévis s'est engagée pour 1 M \$ et il est demandé une contribution de 0,75\$ par citoyen pendant cinq ans. Voici ce que ça représente pour Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud:

Population	Montant annuel	Montant pour 5 ans
1 547	1 160\$	5 801\$

La Municipalité décide de:

CONSIDÉRANT QU'il n'y a pas de Centre régional intégré de cancérologie sur la rive Sud de Québec ;

CONSIDÉRANT QUE les traitements de radiologie pour le cancer se donnent actuellement qu'à Québec;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Patrick Laliberté,

APPUYÉ par monsieur Marcel Bonneau,

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud

accepte de verser un montant annuel de mille cent soixante dollars (1 160\$) pendant cinq (5) ans à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Lévis » en vue d'une construction d'un Centre régional intégré de cancérologie.

### PÉRIODE DE QUESTIONS

A) Est-ce que la Municipalité compte changer le plancher de la grande salle du Centre des Loisirs en 2016 ? La réponse est oui.

A) Un citoyen indique que son eau est colorée parfois. La Municipalité explique le phénomène par une consommation d'eau très faible à ces endroits. Pour remédier à la problématique, la Municipalité va installer des bornes de purge à des endroits bien précis.

### LEVÉE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ par monsieur Rémi Montminy,

APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté,

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la séance régulière du lundi 2 novembre 2015 est ajournée au

lundi 16 novembre 2015 à 20 h pour la prononciation du discours du Maire sur la situation financière de la Municipalité (article 955 du Code municipal).

La séance régulière ajournée se termine à 20 h 40.

Adopté unanimement

⊙ Réналd Roy, Maire

⊙ Yves Laflamme, Dir. gén./Sec.-trés.

⊙ Je, Réналd Roy, Maire de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.

⊙ **RÉSUMÉ DU PROCÈS-VERBAL**

⊙ **PROVINCE DE QUÉBEC**

⊙ **MUNICIPALITÉ SAINT-FRANÇOIS-DE-LA-RIVIÈRE-DU-SUD**

⊙ **COMTÉ DE MONTMAGNY**

⊙ À une séance régulière des membres du Conseil municipal de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, dûment convoquée par avis spécial à chacun et tenue le lundi 16 novembre 2015, à la salle du Conseil municipal à la Maison de la Paroisse, à vingt heures.

⊙ À laquelle sont présents monsieur Réналd Roy, Maire, madame Huguette Blais, messieurs Richard Fiset, Marcel Bonneau, Fabien Gagnon, Rémi Montminy et Patrick Laliberté, tous conseillers formant le quorum sous la présidence de monsieur Réналd Roy, Maire.

⊙ Monsieur Yves Laflamme, directeur général est aussi présent.

⊙ La séance débute par une période de recueillement.

⊙ **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

⊙ IL EST PROPOSÉ par monsieur Fabien Gagnon

⊙ APPUYÉ par monsieur Rémi Montminy

⊙ ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit accepté avec varia ouvert.

⊙ **DISCOURS DU MAIRE SUR LA SITUATION FINANCIÈRE DE LA MUNICIPALITÉ**

⊙ L'article 955 du Code municipal indique que le maire doit livrer un discours sur la situation financière de la Municipalité au moins quatre (4) semaines avant l'adoption du budget.

⊙ À l'aide du rapport budgétaire en date du 10 novembre 2015, les principaux postes de dépenses sont analysés en fonction du montant qui avait été budgété.

⊙ **Administration générales**

⊙ Il a été budgété 463 302\$. Présentement une somme de 435 826\$ est dépensée. Donc, pour terminer l'année, il reste 27 476\$. Par contre une subvention de 29 900\$ en provenance du Programme Rénovation Québec va entrer très bientôt, de telle sorte que la marge de manœuvre va passer de 27 476\$ à 57 376\$.

⊙ Voici les principaux sous-postes budgétaires négatifs :

⊙ 02-135-00-400 Programme PRQ .....59 800\$

⊙ 02-135-00-520 Entretien (Grossir l'entrée d'eau Presbytère).....5 894\$

⊙ **Pour votre information :**

⊙ 02-135-00-494 Dernière contribution financière pour le

⊙ Presbytère en 2015 ..... 50 000\$

⊙ **Sécurité publique**

⊙ Il a été budgété 231 365\$. Présentement une somme de 208 807\$ est dépensée. Donc, on dispose d'une somme de 22 558\$ pour terminer l'année.

⊙ Il n'y a pas de sous-postes négatifs qui méritent de s'y attarder en sécurité publique.

⊙ **Voirie municipale**

⊙ Au poste « Voirie municipale » il a été budgété un montant de 247 354\$ (ça inclut l'atelier mécanique et la signalisation). Présentement, une somme de 222 611\$ est dépensée. Donc pour clore l'année en voirie municipale, on dispose d'une somme de 24 743\$.

⊙ Voici les principaux sous-postes budgétaires négatifs :

		Budget	Réel	Différence
02-320-00-411	Serv. Scientifique et génie .....	12 964	21 937	-8 973
02-320-00-523	Machinerie (entretien général) .....	4 000	6 565	-2 565
02-320-00-544	Camion Dodge Ram 2012 (accident).....	250	10 637	-10 387
02-320-00-620	Gravier, sable, ciment, etc.....	8 000	11 566	-3 566

02-322-00-141 Salaires (plaques 9-1-1)..... 1 500 ..... 4 707 ..... -3 207

**Enlèvement de la neige**

Au poste « Enlèvement de la neige » il a été budgété un montant de 215 980\$. En ce moment, il y a une somme de 177 719\$ de dépensée. Donc, il y a une disponibilité de 38 261\$ pour fermer l'année.

	Budget	Réel	Différence
02-330-00-527 Excavatrice.....	1 000	4 449	-3 449
02-330-00-599 Garage municipal .....	2 000	5 864	-3 864
02-330-00-641 Lames de charrue .....	4 000	17 117	-13 117

**Éclairage des rues**

Au poste « éclairage des rues » il a été budgété un montant de 10 500\$. En ce moment, il y a une somme de 8 182\$ de dépensée. Donc, il y a en disponibilité une somme de 2 318\$ pour fermer l'année.

**Usine d'eau potable**

Le montant budgété à ce poste s'élève à 285 500\$. À ce moment-ci, la dépense est de 226 021\$. Donc, il reste 59 479\$ pour fermer l'année 2015.

Voici quelques sous-postes budgétaires négatifs :

	Budget	Réel	Différence
02-410-00-418 Analyses échantillons d'eau.....	2 500	3 483	-983
Raison : Le ministère de l'Environnement exige plus d'analyses.			
02-410-00-540 Lit de séchage.....	10 000	12 356	-2 356
Raison : On a sorti plus de matériel qu'estimé.			
02-410-00-630 Pass.....	20 000	21 246	-1 246
Raison : Utilisation de plus de produits			

**Réseau d'aqueduc**

Le montant budgété à ce poste est de 16 475\$. Il est dépensé à date 59 670\$ donc, un poste en négatif de 43 195\$.

Voici quelques sous-postes budgétaires négatifs :

	Budget	Réel	Différence
02-413-00-141 Salaires .....	2 500	10 943	-8 443
Raison : Les employés ont beaucoup travaillé au niveau du réseau d'aqueduc.			
02-413-00-500 Location machinerie.....	5 000	18 234	-13 234
Raison : Plus de location de pelles et d'autres équipements.			
02-413-00-530 Barrage réservoir.....	2 000	20 321	-18 321
Raison : Réparations barrage de l'aqueduc.			

**Épuration des eaux**

Le montant budgété est de 47 245\$. Il est dépensé à date 37 654\$. Donc, il reste 9 591 pour fermer l'année.

**Réseau d'égout**

Le montant budgété est de 6 595\$. La dépense est de 24 040\$. Donc, le poste est déficitaire de 17 445\$.

Voici les principaux sous-postes budgétaires qui sont négatifs :

	Budget	Réel	Différence
02-415-00-513 Location machinerie.....	4 000	19 167	-15 167
Raison : Véolia, LCS, H2O			
02-415-00-640 Pièces et accessoires.....	2 000	4 118	-2 118
Raison : Plus d'achat matériel égout			

**Enlèvement et destruction des ordures**

Le montant budgété est de 159 960\$. La dépense actuelle s'élève à 140 172\$. Donc, il reste 19 788\$ pour clore

l'année 2015.

### Urbanisme et mise en valeur du territoire

Le montant consenti à ce poste est de 159 275\$. La dépense actuelle s'élève à 117 183\$. Donc, il reste 42 092\$ pour fermer l'année.

Voici l'explication d'un sous-poste budgétaire qui est négatif :

	Budget	Réel	Différence
02-610-00-999 Divers .....	0	1 680	-1 680\$
Raison : Stratégie environnement MRC (nouveau)			

### Loisirs et culture

Le montant total budgété en Loisirs et culture est de 229 278\$. La dépense actuelle s'élève à 211 812\$. Donc, il reste 17 466\$ pour terminer l'année.

Voici quelques sous-postes budgétaires qui sont négatifs :

	Budget	Réel	Différence
02-710-00-141 Rémunération employés municipaux.....	8 000	19 302	-11 302
Raison : Réjean (employé municipal) travaille aussi aux Loisirs			
02-710-00-930 Baseball .....	500	2 014	-1 514
Raison : Construction toiture pour abri			

### Frais de financement

Le montant budgété est de 145 397\$ La dépense est de 145 314\$. Il reste 83\$ pour fermer.

### Remboursement en capital

Le montant budgété est de 503 135\$. À date, le réel montre 485 935\$. Donc, il reste 17 200\$.

### Taxes générales-immobilisations

Le montant budgété est de 37 412\$ et rien n'est dépensé pour le moment.

### CONCLUSION AU NIVEAU DES DÉPENSES :

Budget 2015	2 786 720\$
Dépenses à date	2 528 893\$
Disponible	257 827\$

N.B. Dans ces dépenses faites, il apparaît 2 items payés par le fonds général en ce moment soit :

1. Camion pour le transport des pompiers ..... 78 741\$
2. Programme PRQ ..... 59 800\$

Le camion va devenir une immobilisation et va être payé par un emprunt, donc le 78 741\$ va être remboursé au fonds général.

La Municipalité va recevoir une subvention de 29 900\$ pour le programme rénovation Québec (PRQ) donc la dépense réelle sera de 29 900\$ et non 59 800\$ comme présentement.

### AU NIVEAU DES REVENUS

Au 10 novembre 2015, il y a des revenus qui sont encore à recevoir :

Protection incendie St-Pierre .....	25 000\$
Administration 1,5% St-Pierre.....	1 200
Service dette St-Pierre (camion incendie).....	5 860
Service dette St-Pierre (hon. Eau potable).....	6 251
Quote-part immobilisation usine d'eau St-Pierre .....	11 506
Opération usine d'eau St-Pierre .....	33 235
Administration eau potable St-Pierre.....	716
Bonification des compensations.....	9 747
Recyc-Québec .....	6 000
Total des revenus à recevoir.....	99 515\$

### CONCLUSION AU NIVEAU DES REVENUS

Revenu à date	2 651 692\$
---------------	-------------

Revenus à recevoir 99 515\$  
Revenus anticipés 2 751 207\$

N.B. Dans les revenus à date, il est présumé que toutes les taxes 2015 ont été reçues, ce qui n'est pas la réalité.  
Voici le portrait de la situation financière de la Municipalité au 10 novembre 2015.

**ÉNUMÉRATION DES CONTRATS EN 2014 DE PLUS DE 25 000\$**

Les Concassés du Cap Inc.....52 000\$  
Collecte et transport des matières recyclables et non recyclables  
Régie de gestion des matières résiduelles de la Mauricie.78 000\$  
Enfouissement des vidanges  
Aquatech Inc.  
Opération de l'usine de filtration d'eau potable.....108 000\$  
Opération de l'assainissement des eaux.....16 000\$  
Groupe Ultima Inc. ....67 206\$  
Renouvellement des assurances générales  
Les Habitations patrimoniales de St-François-de-la-Rivière-du-Sud  
Contribution, 4<sup>e</sup> année de 4 .....50 000\$  
Les Constructions HDF inc.  
Asphaltage mécanisé.....34 986\$  
Les Habitation patrimoniales de St-François-de-la-Rivière-du-Sud  
Programme de Rénovation Québec .....29 900\$  
Ville de Montmagny .....25 017\$  
Participation supralocal

**ÉNUMÉRATION DES CONTRATS EN 2015 DE PLUS DE 2 000\$ AVEC LE MÊME ENTREPRENEUR QUI, ADDITIONNÉS ENSEMBLE, DÉPASSENT 25 000\$**

H2O Enviro inc. (plan d'intervention)..... 31 857\$  
- Inspection des conduites 1<sup>re</sup> phase ..... 13 389\$  
- Inspection des conduites 2<sup>e</sup> phase ..... 18 468\$

**ORIENTATION DU BUDGET 2016**

- Restauration des portes et des fenêtres du Pavillon Bédard.
- Après le dépôt du plan d'intervention, ce sera l'obtention d'un C.A. auprès de l'Environnement pour le nettoyage du fond du lac au barrage de l'aqueduc.
- Installation de lumières de rue dans les 1<sup>re</sup>, 2<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> Rue Ouest.
- Changer le revêtement du plancher de la grande salle des Loisirs.
- Bordure de rue et asphaltage si possible des 2<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> rue Ouest.

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais  
APPUYÉ par monsieur Richard Fiset  
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la séance régulière soit levée.

La séance régulière se termine à 20 h 30.

Adopté unanimement

Rénald Roy, Maire

Yves Laflamme, Dir. gén./Sec.-trés.

Je, Rénald Roy, Maire de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.

### Appartement à louer

À Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, pour personne de 50 ans et plus : 3 1/2 neuf et lumineux, disponible dès maintenant. 470\$/mois, non chauffé, non éclairé, entrée laveuse-sécheuse, stationnement, espace de rangement, admissible au programme HLM. Pas d'animaux. Pour information : 418-508-9820, 418-259-2944. ☎

### Meubles et électroménagers à vendre

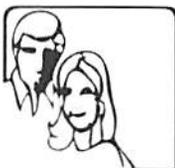
Réfrigérateur, cuisinière et laveuse sècheuse usagés mais très bonne condition. Aussi set de chambre 54 po., 2 commodes, une table de nuit et divan très propre. Renseignements: 259-2291. ☎

## Un avantage membre

Chaque membre de *L'Écho* pour l'année 2016 bénéficie gratuitement d'une petite annonce. Exigez-la lors de votre prochaine annonce. Alors, si vous avez quelque chose à vendre ou un service à offrir, annoncez-vous dans cette page.

### Soutenez votre journal...

En 2016, renouveler votre carte de membre. Soyez encore nombreux à être membre de votre journal communautaire. Il en coûte 5\$ pour les membres individus et 25\$ pour les membres organismes.



Jean Morin

- Électronique industrielle
- Mécanique industrielle
- Contrôle et automatisation
- Service D'urgence 24 heures

171, 4<sup>e</sup> rue  
Montmagny (Québec)  
G5V 3L6

Tél.: (418) 248-0444  
Fax: (418) 248-0395

Courriel: ms2controlemont@globetrotter.net

**SERVICE D'URGENCE 24 HEURES SUR 7 JOURS**

# Weed Man®

ENTRETIEN DE PELOUSES  
ESTIMATION GRATUITE

715, boul. Taché Ouest  
Montmagny (Québec) G5V 3R8  
Tél. : 418 248-7970  
Sans frais : 1 800 463-4877

[www.weedmanquebec.com](http://www.weedmanquebec.com)

# Joyeuses Fêtes!

Il n'y a pas de moment mieux choisi pour vous dire merci de la confiance que vous nous avez témoignée tout au long de l'année.

Toute notre équipe vous souhaite de Joyeuses Fêtes et une bonne et heureuse année 2015!



## HORAIRE DES FÊTES

23 décembre :	9 h 30 à 17 h 30
24 décembre :	9 h 30 à 16 h
25 au 27 décembre :	Fermé
28 au 30 décembre :	9 h 30 à 17 h 30
31 décembre :	9 h 30 à 16 h

Membre affilié à **Proxim**

## PHARMACIE

Vincent Lamonde Boulet inc.

542, chemin Saint-François Ouest  
Saint-François-de-La-Riv.-Du-Sud, Québec  
418 259-7728

# MEILLEURS VŒUX!

*En cette période de réjouissances et de partage, nous tenons à vous remercier chaleureusement de la confiance que vous nous témoignez. C'est à l'unisson que toute l'équipe de la Caisse Desjardins de la Rivière du Sud et Berthier-sur-Mer vous souhaite un très joyeux Noël et une nouvelle année remplie de succès.*

## HORAIRE DES FÊTES

24 décembre

10 h à 13 h

25 au 28 décembre

FERMÉ

29 et 30 décembre

Horaire régulier

31 décembre

10 h à 13 h

1<sup>er</sup> au 4 janvier

FERMÉ

**EN TOUT TEMPS, EFFECTUEZ  
VOS TRANSACTIONS  
FINANCIÈRES COURANTES:**

 [desjardins.com](http://desjardins.com)  
 [m.desjardins.com](http://m.desjardins.com)  
 guichets automatiques  
 1 800 CAISSES

**Centre de services de Berthier-sur-Mer**  
418 259-7795 ou 1 866 259-7786

**Centre de services de Saint-François**  
418 259-7786 ou 1 866 259-7786

**Centre de services de Saint-Pierre-du-Sud**  
418 248-1927 ou 1 866 259-7786

 **Desjardins**  
Caisse de la Rivière du Sud  
et Berthier-sur-Mer